

TIEMPO PROBABLE
Despejado.
Más fresco.

VOL. XXV—NUMERO 6036

CASARES QUIRUGA RESUELTO A ACABAR LOS PAROS ILEGALES

Recházase en La Paz la renuncia del Gen. Peñaranda

La Junta lo insta a que continúe como jefe del ejército boliviano

LA PAZ, Bolivia, mayo 27. (P.)—El general Enrique Peñaranda, jefe del ejército boliviano, presentó su renuncia a la junta de gobierno hoy.

La junta, sin embargo, no sólo aceptó la renuncia, sino que lo nombró, "por sus altos merecimientos como glorioso conductor del ejército del Chaco," a continuar en la jefatura del ejército "por encima de toda evolución política."

El teniente coronel Germán Busch dirigió una nota al gobierno pidiendo que no se considere su ascenso a coronel pedido por el comité ejecutivo socialista.

La sección de propaganda de la jefatura ha enviado un comunicado a la prensa declarando que Bolivia no ha hecho ni está haciendo gestión alguna en Buenos Aires en el sentido de obtener una salida portuaria.

Manifiesto de Toro y Busch al ejército

LA PAZ, Bolivia, mayo 27. (P.)—El coronel José David Toro y el teniente coronel Germán Busch han lanzado un manifiesto al ejército reiterando los ideales que llevaron a la institución armada a liberarse del gobierno el 17 de abril.

El ejército—dice el manifiesto—ha intervenido en un hecho que lo calificamos como trascendental en la vida política del país. Aunque sabemos que la conciencia militar está saturada de la ideología que ha inspirado los últimos acontecimientos, creemos oportuno deber ratificar para eliminar falsas interpretaciones y para que este sea nuestro acto de ante la institución armada cuyos componentes depositaron su confianza en nosotros.

El ejército no puede ignorar los problemas surgidos de la campaña que amenazaban la vida del país.

EL CONGRESISTA DICKSTEIN SOLICITÓ AYER UNA INVESTIGACIÓN SOBRE LA LEGIÓN NEGRA

WASHINGTON, D.C., mayo 27. (P.)—El congresista Dickstein, demócrata de Nueva York prometió hoy acabar con la Legión Negra en el país, si el Congreso asigna la cantidad de cien mil dólares para practicar una investigación amplia sobre esta sociedad secreta.

Este preparó una resolución en la cual se autoriza la investigación referida. Cuando fue entrevistado por los periodistas dijo que las actividades de la "Legión" se limitaban a los estados de Michigan, Ohio, Colorado, Pennsylvania y una pequeña parte" de Nueva York.

La resolución mencionará ciertos grupos directamente, así como sus agencias subsidiarias y los nombres de algunos "super-americanos" domésticos que quieren tomar la ley en sus manos—dijo.

Mr. Dickstein es el vice presidente de un comité especial de la cámara de Representantes que investigó ciertas "actividades anti-americanas" hace algún tiempo. Este continuó diciendo:

—Durante la última semana de nuestras investigaciones del pasado año recibimos algunas cartas anónimas en las que se nos informaba que se estaba llevando a cabo un movimiento para crear un gobierno fascista dentro del gobierno americano.

—Sin embargo, en aquella ocasión no teníamos fondos para citar testigos a declarar. Creo que esta "Legión Negra" es producto de aquel movimiento de las "Camisas Negras" en la Nación.

Declaró que en el estado de Ohio se habían encontrado ciertos casos que están relacionados con dicha organización. Mr. Dickstein no quiso divulgar más detalles.

Por la tarde el congresista Dickstein presentó su resolución en la Cámara de Representantes. De acuerdo con esta el presidente de dicha Cámara tendrá el poder de nombrar los congresistas que formarán parte de la comisión que entenderá en las investigaciones que sean hechas. Entre aquellas entidades mencionadas se encuentran las siguientes: "Los Camisas Negras", "El Partido Cris-

CHINA PROTESTA ANTE LAS NACIONES, DE LA CONTINUA ENTRADA DE LAS TROPAS JAPONESAS EN SU TERRITORIO

NANKING, China, mayo 27. (P.)—El gobierno chino rehusó hoy aceptar las explicaciones del gobierno japonés, en respuesta a la protesta por la continua entrada de tropas japonesas en el Norte de la gran República.

Dice la nota de Tokio que el continuo crecimiento de subditos japoneses, residentes en el Norte de China, hacen necesario un fuerte refuerzo en su guarnición de Tientsin.

El ministro de Estado de esta capital informó que había dado instrucciones a su embajador en Washington y a otros diplomáticos chinos en diferentes capitales extranjeras para que informen a los gobiernos ante quienes están acreditados, que a China le es completamente imposible aceptar las razones dadas por el Japón como disculpa para aumentar sus tropas. Además, el gobierno chino ha (Sigue en la segunda página)

Lampeao mata a once campesinos

El célebre bandido brasileño ataca con 9 hombres dos poblados

RIO DE JANEIRO, Brasil, mayo 27. (P.)—Nueve bandidos montados dirigidos por Virgilio, dueño del terrible bandido Lampao, mataron a 11 personas hoy en un ataque a dos poblados, según anunciaron las autoridades de Pernambuco, Parahyba y Alagoas.

Policías rurales bajo el mando del capitán Mael Netto cambiaron tiros con los bandidos que iban de huida cerca de Pesqueira y continuaron persiguiéndolos.

Las autoridades dijeron que Lampeao recientemente había enviado a decir a Andres Bezerra, pequeño industrial de Pesqueira, que a menos de que pagara ahora (Sigue en la sexta página)

LAS AUTORIDADES POLICÍAS CREEN HABER TERMINADO CON UNA GRAN BANCA DE BOLITA

Las autoridades policíacas han vuelto a reanudar su campaña en contra del negocio de la bolita en Harlem. Siete personas fueron arrestadas, entre ellas algunos hispanos, en una redada organizada por agentes de la secreta bajo la dirección del sub-inspector Richard Oliver, en uno de los apartamientos de la casa número 545 al oeste de la calle 125, precisamente en los momentos en que el "banco" estaba funcionando a toda marcha.

La policía encontró un total de 81,690 listas de números, en las cuales aparecían 2,161,012 de jugadas. También encontraron un saco con centavos y algunas máquinas de sumar.

Los arrestados fueron: Fernando Villala, de 43 años de edad, del 520 al oeste de la calle 145, quien de acuerdo con la policía es un banquero de bolita; Eugene Laperette, 39, del 225 al Este de la calle 74; Jacob Hordt, 47, del 120 W. 123 St.; Vito Carline, 25, del 280 W. 143 St.; José Rodríguez, 44, del 550 W. 146 St.; Manuel Mira, 27, del 528 W. 145 St., y Amador Rodríguez, 54, del 1636 Amsterdam Ave.

Banquero de bolita

Villala fue acusado de operar una lotería en la ciudad de New York. Los otros han sido acusados de estar relacionados con el mencionado negocio.

En Madrid ordenó el gobierno abrir cafés y restaurantes a pesar de la huelga.—Se multiplican éstas en provincias.

MADRID, mayo 27. (P.)—Las perturbaciones proletarias de España, al parecer van en aumento a medida que nuevas huelgas van declarándose diariamente en muchas provincias y la capital misma presencia los efectos de varios paros generales simultáneos.

El gobierno parece haberse lanzado a una campaña de la represión de las huelgas no autorizadas reglamentariamente, habiendo ordenado esta tarde a los propietarios de los cafés y restaurantes de Madrid que abran las puertas de sus establecimientos, asignando fuertes destacamentos de policía a custodiarlos.

Los sindicalistas han insistido en mantener los cierres, que iniciaron destruyendo las vidrieras de la mayor parte de los cafés de la Puerta del Sol por no respetar el paro decretado por los trabajadores. Un pequeño petardo hizo explosión esta tarde, poco después de haber sido abierto por la orden oficial, en el "bar" del Café de la Montaña, en la esquina de la calle de Alcalá y Puerta del Sol. No se produjeron desgracias personales.

Un grupo de huelguistas invadió el "bar" América, destruyendo el mobiliario completamente y apaleando al propietario, antes de que la policía pudiera dispersar a los asaltantes.

Los socialistas sostienen la actitud del gobierno del señor Casares Quiroga, oponiéndose a las huelgas no autorizadas.

El gobierno hace un esfuerzo resuelto por aplastar las huelgas de los toreros, que sin haber cumplido los trámites reglamentarios se niegan a cumplir sus contratos en programas en los cuales tienen que alternar con mejicanos.

En Sevilla, los conductores de autocamiones de aprovisionamiento de gasolina, declararon en paro por sorpresa, paralizando centenares de automóviles que, en la ciudad, tenían que quedarse sin uso por falta de combustible.

De Pamplona se han enviado a Victoria fuerzas policíacas de refuerzo, después de producirse los primeros incidentes subsiguientemente al anuncio de los patronos de separar de sus empleos a los trabajadores que no se presentaban a trabajar.

En La Coruña el paro del ramo de construcción continúa, habiendo también los patronos tomado el acuerdo de separar de su empleo a los huelguistas. También se han rehusado definitivamente a aumentar los jornales.

En Huelva los inquilinos de las casas de alquiler se han unido en la resistencia al pago de los alquileres a menos que los propietarios les concedan una reducción del cincuenta por ciento.

En el pueblo de Cangas de Naraya, provincia de Oviedo, se declaró la huelga general en protesta por haber sido herido el hermano del jefe local de los socialistas, por personas a quienes se supone derechistas.

Un abogado arrestado por un supuesto delito de soborno en el caso de Luciano

Los investigadores de Mr. Dewey. A las diez y media de la noche del martes último fue llevado ante el juez McCook y éste le impuso una fianza de mil dólares.

La mujer que ha sido arrestada, será acusada de atentado de soborno y los otros tres hombres de intimidar algunos testigos de cargo en relación con el caso que se ventila en la Corte Suprema.

Mr. Dewey no quiso decir cuántos fueron practicados los arrestos.

Los nombres

Mr. Dewey no quiso decir el nombre de las testigos, pero se cree que una de ellas fue Cokey Flo Brown, ex-novia de James Frederick, quien ha sido calificada como el superintendente general del negocio en esta ciudad.

Flo Brown fue una de las principales testigos del fiscal Dewey. Ella dijo en corte que había asistido a varias reuniones en las cuales se encontraban Luciano, David Pettilo, Frederico y Thomas Pennocchio.

Kornbluth fue arrestado por las autoridades como resultado de una denuncia contra él formulada por Thurston Green, uno de los miembros del cuerpo de fiscales e

MURIÓ EN C. RICA EL EMB. DE MÉJICO EN GUATEMALA, AYER

El Dr. Carlos Díaz Palacios había ido a San José a pasar una temporada

SAN JOSE DE COSTA RICA, mayo 27. (P.)—El doctor Carlos Díaz Palacios, embajador de México en Guatemala, murió ayer hoy a consecuencia de una embolia producida media hora después de una segunda operación en los intestinos.

La intervención médica fue provocada por un viejo absceso intestinal que se complicó a última hora con una afección cardíaca.

La viuda, señora Rosa Almada de Díaz Palacios, que acompañaba a su esposo en una temporada de descanso en Costa Rica, salió de regreso a Méjico por avión hoy mismo.

Mientras tanto la legación mexicana (Sigue en la sexta página)

ESTÁ PRÓXIMA LA SUSPENSIÓN TOTAL DE TRANVÍAS AQUÍ

Se empezará a levantar la vía en Broadway, Sexta, Lexington y otras calles

La suspensión del servicio en todas las líneas de tranvías de Nueva York y la remoción de rieles en Broadway y otras calles y avenidas, parece ya una cosa segura en vista de la reciente aprobación por el juez federal Henry W. Goddard, del tan demorado plan de reorganización de la compañía.

El plan fue aprobado ya por la United States Circuit of Appeals y una nueva demora sería posible únicamente en caso que la Corte Suprema decidiera revisar el caso. Un grupo de accionistas preferidos que ha estado combatiendo la reorganización por medio de un litigio podría tal vez presentar una solicitud en tal sentido a la

Ocho premios de \$150,000 del "Derby" caen en N. Y.

Neoyorquinos agraciados con \$1,875,000 como resultado de los "sweepstakes".— Varias familias pobres resultan repentinamente enriquecidas por la fortuna

Ocho neoyorquinos resultaron favorecidos por la suerte con \$150,000 cada uno en los "Irish Hospital Sweepstakes" cuando "Mahmoud" llegó de primero en las carreras de ayer en Epsom Downs.

La mayor cantidad de dinero que ha correspondido a residentes de Nueva York en la historia de los "sweepstakes," \$1,825,000 en tres caballos, será entregada a los afortunados que tenían billetes correspondientes a éstos.

Un marinero de un barco-tanque que está en el mar, un carnicero que se levantó a las cuatro de la madrugada para ir a trabajar, una viuda y una señora que sonó que iba a ganar, están entre las personas cuyos billetes ganaron \$150,000 cada uno.

Un anciano de 60 años de edad que gastó el último centavo para participar en la mitad de un billete, mientras su esposa estaba enferma, se encuentra entre los cinco residentes de Nueva York que tenían billetes en "Taj Ak-bar" el cual llegó de segundo, convirtiéndolo el valor de cada billete en \$75,000.

Seis en el área metropolitana

Unos de los billetes de "Mahmoud" en esta ciudad, estaba marcado con el nombre "Richard de Laval, 30 Rockefeller Plaza." Nadie podía encontrarlo, y telegramas ofreciéndole \$5,000 por la mitad de su billete no pudieron entregarse. De esta manera de Laval se salvó de la tentación de vender. Más tarde se supo que la razón que no se le encontrara era que es un marino en un barco-tanque que se encuentra en alta mar.

Aunque no obtuvo el premio mayor, el favorecido que parece necesitaba el dinero de una manera más urgente fue Morris Parker, de 60 años de edad, de 555 Kingston Avenue, Brooklyn. Parker ha sido notario público durante 14 años.

Parker declaró:

"Los negocios han estado muy malos. El lunes pasado recibí una orden de desahucio. La semana pasada la compañía de teléfonos me quitó el teléfono público que (Sigue en la tercera página)

Los desórdenes de Jaffa han hecho que los funcionarios ingleses se lleven sus familias de dicha ciudad, en la cual predominan los árabes. Dichas familias fueron llevadas a Haifa a bordo de un barco de guerra y más tarde fueron llevadas a la ciudad judía de Tel Aviv.

Más de cinco semanas de desórdenes y terrorismo, inauguradas cuando los árabes declararon una huelga general de desobediencia civil, ha tomado el aspecto de una rebelión en muchas partes de Palestina.

Los nacionalistas árabes han exigido a las autoridades inglesas (Sigue en la sexta página)

LA AGITACION SEPARATISTA DE P. RICO PROVOCADA POR WASH.

P. J. Rosaly hace responsable a la "intromisión del Departamento del Interior en la política local puertorriqueña" de la actual agitación pro independencia.

WASHINGTON, mayo 27. (P.)—El señor P. J. Rosaly, presidente del Banco de Ponce, Puerto Rico, atribuyó hoy la reciente agitación en la isla en favor de la independencia, a la "intromisión política" de ciertos funcionarios del Departamento del Interior.

Mr. Rosaly expuso esos puntos de vista en una carta que envió al senador Tydings, demócrata de Maryland y presidente del Comité de Territorios del Senado, quien esta misma semana viajó a Puerto Rico para una investigación, por un comité integrado por 17 personas, sobre la independencia de Puerto Rico.

La mencionada carta fue hecha pública por el Comisionado Residente de Puerto Rico en Washington, señor Santiago Iglesias.

—Funcionarios del Departamento del Interior—dice Mr. Rosaly—han inaugurado una política de participación activa en la política local.

El autor de la carta dijo que sentía que los asuntos relacionados con Puerto Rico hubieran sido transferidos hace dos años del Departamento de la Guerra al Departamento del Interior, del cual es jefe el secretario Harold Ickes.

La ingratitude

Dijo Mr. Rosaly en su carta que la "exasperación" de los líderes locales había dado a Estados Unidos la "impresión errónea" de que los puertorriqueños son en su mayoría personas ingratas y que no consideraban lo que el gobierno federal había realizado en la isla.

Mr. Rosaly criticó un proyecto de ley presentado por el senador Tydings en la celebración de un plebiscito el próximo año en Puerto Rico, a fin de que el pueblo decida si quiere o no la independencia. Esta medida fue presentada en el Senado el mes último. El señor Rosaly manifestó que la plataforma democrática aprobada en la Convención de Chicago en 1932 favorecía la independencia para la isla. Dijo que el senador Tydings había olvidado dicha parte de la plataforma de su partido.

El Comisionado Iglesias

El Comisionado Residente, señor Iglesias, al respaldar la investigación solicitada por el senador Tydings, pero con algunas modificaciones, dijo que el pueblo de Puerto Rico, compuesto por ciudadanos, "se sentirá satisfecho al saber cuál va a ser su "status".

El señor Iglesias sostuvo que la mayoría en Puerto Rico desea una unión permanente con los Estados Unidos y no ser un pueblo independiente.

El señor Iglesias introdujo ayer una resolución entendiéndose que presentara el senador Tydings.

El Comisionado Iglesias dijo (Sigue en la sexta página)

UN PERIODISTA RUSSO CONTESTA AL PAPA PIO POR LOS ATAQUES QUE HIZO AL COMUNISMO

MOSCÚ, mayo 27. (P.)—El reciente ataque del Papa Pio al comunismo y a la Rusia Soviética recibió una respuesta oficial hoy.

(En su discurso, el Papa Pio se refiere al fin de la guerra como "la noticia triunfal de un pueblo bueno y grande.")

En respuesta a la referencia del Papa al comunismo como "una fuerza maligna", el periódico dice:

"Cuando el jefe de una Iglesia anuncia que una alegría triunfal se ha obtenido por medio de bombas y gases venenosos y encuentra que el peligro para la dignidad y seguridad humanas está en las fuerzas que garantizan la libertad de la esclavitud moral y material, tenemos una prueba convincente de que los espectros del pasado todavía están ocultos detrás de las estatuas de Venus en el Museo del Vaticano."

No hay prohibición oficial contra las prácticas religiosas en la Unión Soviética, pero sólo un número limitado de iglesias permanecen abiertas aquí y éstas son en su mayoría griegas ortodoxas.

"Izvestia" acusa a la Iglesia católica de unir sus fuerzas con "el barbarismo contemporáneo de fascismo y militarismo."

El periódico critica al Pontífice severamente por la referencia que hizo de la "alegría triunfal" del pueblo italiano, al comentar el final de la guerra italo-etiope.

"Izvestia" dice que el Papa Pio "está interviniendo abiertamente en la política interior y exterior de las naciones."

"Mientras enseña el amor al

Inglaterra mandó mayores refuerzos ayer a Palestina

Las autoridades forman un cuerpo de policía especial para proteger a los judíos

JERUSALEM, mayo 27. (P.)—Las autoridades se encontraban esta noche alistando rápidamente policía especial y guardias para proteger los distritos judíos de las bandas árabes, las cuales continúan los disturbios en la tierra santa.

Jaffa, Monte Ebal, Monte Canaan, Hatikvah, Samaria, Esdraelon y Acre eran todas escenas de fuego considerable. En Jaffa se lanzaron bombas.

(Otro batallón de tropas inglesas salió para Palestina de Cairo, Egipto).

Los desórdenes de Jaffa han hecho que los funcionarios ingleses se lleven sus familias de dicha ciudad, en la cual predominan los árabes. Dichas familias fueron llevadas a Haifa a bordo de un barco de guerra y más tarde fueron llevadas a la ciudad judía de Tel Aviv.

Más de cinco semanas de desórdenes y terrorismo, inauguradas cuando los árabes declararon una huelga general de desobediencia civil, ha tomado el aspecto de una rebelión en muchas partes de Palestina.

Los nacionalistas árabes han exigido a las autoridades inglesas (Sigue en la sexta página)

Las tropas matan 36 rebeldes en tres estados de Méjico

En varios encuentros acababan con la insurrección en Durango y Guanajuato

MEJICO, D. F., Méjico, mayo 27. (P.)—Una serie de batallas entre tropas y rebeldes en las cuales han perecido 36 de estos últimos, según dijo la Secretaría de Guerra hoy, pusieron fin a una insurrección en los Estados de Guanajuato y Durango, teatro principal de las recientes operaciones.

Los comandantes militares de esos Estados informaron que habían ganado decisivos encuentros en sus respectivas áreas ayer en los cuales 34 rebeldes y un soldado habían muerto. Dos insurgentes murieron en Guanajuato en escaramuzas el lunes.

En un tercer Estado, Jalisco, las tropas avanzaron cautelosamente a través de espesos montes en persecución de una banda de 30 hombres que asaltaron a un autobús el domingo, matando a 13 personas e hiriendo a siete.

Las batallas de Durango y Guanajuato hicieron subir a más de 50 el número de rebeldes muertos en esos Estados recientemente.

En Guanajuato, según informó el general Ernesto Aguirre Colorado, las tropas de los regimientos 19 y 31 sorprendieron a los rebeldes (Sigue en la octava página)

ROOSEVELT QUIERE QUE EL PLAN DE NUEVAS CONTRIBUCIONES PRODUZCA MÁS DINERO AUN

Los miembros demócratas del Comité de Finanzas celebraron una reunión ayer.—Estadían un medio para actuar de acuerdo con las indicaciones del presidente

gerido por el ejecutivo es a manera de una medida conciliatoria. También se ha manifestado que el presidente cree que si se adopta su idea, ello ayudará mucho para que cuando el proyecto pase al Comité de Conferencias, sea aprobado con más rapidez.

Tan pronto los senadores demócratas salieron de Casa Blanca, en donde se discutió el asunto del nuevo plan de gravámenes, para levantar un fondo que cubra las erogaciones del programa agrícola y del pago del bono a los veteranos de la guerra, se supo que el presidente quería que la medida que fuera aprobada aportara más dinero al Tesoro Federal.

Los senadores se enteraron en la conferencia referida que el presidente no estaba de acuerdo con el proyecto por ellos redactado. Los peritos del Departamento del Tesoro han dicho que la medida, tal y como está redactada no llegará, más un margen de muchos millones de dólares, a la cantidad solicitada por el presidente.

En el proyecto actual sólo aparecen ligeros vestigios de lo que el ejecutivo pidió en su mensaje a la legislatura.

Acusación en Brasil contra agitadores extranjeros

PORTO ALEGRE, Brasil, mayo 27. (P.)—La policía ha hecho declaraciones acusando a algunos extranjeros de fomentar disturbios entre los colonos italianos del pueblo de Antonio Prado, en donde tres colonos y un comisionado de policía fueron muertos.

LA PRENSA

Entered at the Post Office at New York, N. Y., as second class matter.

Published daily, except on Sunday, by LA PRENSA, Inc., at 245 Canal Street, New York, N. Y.

JOSE CAMPUBI, Publisher and Proprietor. JOSE M. TORRES-PERONA, Secretary and Assistant Publisher.

Director: JOSE CAMPUBI. JOSE M. TORRES-PERONA, Sub-Director y Secretario.

Oficina: 245 Canal Street, New York, N. Y.

PRECIO DE SUSCRIPCION

Estados Unidos y posesiones. Argentina, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Uruguay, Venezuela.

1 año \$3.00 6 m. \$1.50 3 m. \$0.75

DIARIO (excepto los domingos) \$3.00 \$5.00 \$0.00

SERIE "A" (financiera) \$1.50 \$2.75 \$5.00

SERIE "B" (literaria) \$1.50 \$2.75 \$5.00

SERIE "C" (deportes) \$1.50 \$2.75 \$5.00

PAISES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA ANTERIOR

DIARIO \$5.00 \$9.00 \$16.00

Para Colombia y Universidades. Por paquetes, 25% descuento al comprar.

Número suelto, 3 centavos.

LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones del subterráneo y del elevado, y en 1,500 puestos de periódicos de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.

DIRECCION: 245 CANAL ST. NEW YORK.

Teléfono: Canal 6-1200.

La "Asociación Prensa" solamente está autorizada para la reproducción de los mensajes, electrificados, publicados en este periódico y a sus atribuciones de todos los que no lo son, a otra fuente de información y también a las noticias locales aquí insertadas. Quedan también reservados todos los derechos de reproducción de cualquiera otra información que se publique.

Nueva York, 28 de mayo, 1936

EL ESTATUTO DE GALICIA

Cívica y patrióticamente, un grupo de gallegos de aquí se prepara a organizar entre sus contreráneos radicados en Nueva York y las poblaciones próximas la propaganda en favor del estatuto autonómico de su región, sobre el cual debe votar Galicia en plebiscito el mes entrante. LA PRENSA, cooperando gustosa a dar información sobre el interesantísimo problema, publicará el proyecto de estatuto aprobado en Santiago de Compostela en julio de 1932. Y creemos que cuantos gallegos conscientes de la responsabilidad de su patriotismo no conozcan aun el estatuto, deben estudiarlo y analizarlo con atención y tiempo suficientes para conocer a fondo las ventajas y desventajas que pueda tener.

Sobre el problema regional en España está ya llegando a una base de acuerdo unánime. Rara es ya la persona que no convenga en que es impracticable el gobierno de un país de tan amplia y profunda diversidad de elementos étnicos como España, con un sistema centralista como el que ha habido hasta ahora. Este tiene que adecuarse a la naturaleza de la unión, lo mismo que el régimen de existencia personal debe adaptarse a la esencia del individuo respectivo. Las regiones españolas deben ser, precisamente, el baluarte más firme y seguro de la grandeza nacional si se aprovecha racionalmente su misma diversidad, la variedad extensiva de sus características y condición.

Hasta ahora, salvo en Cataluña—y en cierta medida, en Vasconia—no se ha ensayado a fondo, en la época moderna, el sistema regionalista, en oposición al tradicional centralismo fracasado completamente. La República después de conceder el estatuto a Cataluña no ha avanzado mucho más en la verdadera descentralización administrativa y política prometida en el Pacto de San Sebastián. Pero no hay duda de que la corriente regionalista ha avanzado enormemente en toda España y en Galicia, sobre todo, aparece en plena fructificación ahora. Informes autorizados indican que la mayoría a favor del estatuto autonómico en las cuatro provincias gallegas es abrumadora. El plebiscito, según esos observadores, presentará a la región totalmente unida en defensa de la autonomía.

Si eso es exacto, nada debiera retardar la instauración del régimen regionalista en la hermosa y generosa patria de la dulce Rosalía de Castro. Y cuanto para difundir el conocimiento del estatuto hagan los gallegos de aquí entre sus contreráneos será, a la vez, labor de civismo gallego y de patriotismo español. España será tanto más grande cuanto más progresen, se engrandezcan y fortalezcan sus regiones. Y de todas las españolas, a decir verdad—y la Historia lo ha probado—ninguna aventajará jamás en lealtad a la Patria grande, en confraternidad con los demás españoles, a la región gallega. Las glorias de ella serán siempre glorias españolas. La Patria de todos tendrá la ayuda de la región autónoma como tuvo siempre la de las provincias actuales. ¿Cómo dudar, siquiera, en respetar el deseo de autonomía que parece tener unánime el pueblo gallego?

Vuela de regreso a Wash. el doctor López Pumarejo

TEGUCIGALPA, Honduras, mayo 27. (A.)—El doctor Miguel López Pumarejo, ministro de Colombia en los Estados Unidos, pasó por aquí hoy en viaje de regreso a Washington. Va por la vía Pan American Airways.

A TRAVÉS DE MIS GAFAS

Por ALVARO

¡Calma, señores!

Martínez mis monjes para encontrar una razón a los excesos de algunos exaltados.

Algunos de ellos se han empeñado en demostrar sus muy respetables sentimientos separatistas desgarrando y pisoteando las banderas norteamericanas que ondean en Puerto Rico.

No hay puertorriqueño sensato que afirme, ni siquiera insinúe, que el Tío Sam es un "enemigo" del puertorriqueño.

Todos los puertorriqueños saben que si la mayoría lo pidiese, el Tío Sam declararía independiente a la isla lina.

Entonces, ¿por qué esos insultos?

El territorio de las Islas Filipinas fue independizado cuando el pueblo filipino lo pidió.

Las islas Hawai acabarán por obtener los derechos—y asumir los deberes—de un estado de la Unión.

Ni en Manila ni en Honolulu se pensó jamás en cometer excesos contra el Tío Sam.

La franca expresión de los deseos del pueblo es lo único que cuenta.

Cometer excesos es justificar censuras, represiones y menoscabos.

Por ese camino no se va a ninguna parte.

A ninguna buena parte.

Otra que se marcha.

Guatemala se ha retirado de la Liga de las Naciones... grandes.

El gesto presenta dos ventajas. La primera consiste en que ya no tendrá que enviar delegados a Ginebra para "escuchar" lo que pregonan e imponen las "grandes potencias."

Y la segunda que no tendrá que pagar \$1,980.00 por año por el privilegio de "escuchar," y el de contribuir a pagar sueldos a los empleados internacionales de la sala de música donde las conciertos la murga internacional.

No hay razón alguna para que hispanos canten el "God save the King" o la "Marsellesa," que son los únicos himnos que hoy se entonan en Ginebra.

Me hace gracia la pretensión de la Liga al afirmar, que de acuerdo con el contrato, Guatemala tendrá que pagar \$9,240.00 de cuotas atrasadas, más las cuotas de los dos años venideros; total: unos \$13,200.00.

¿A cambio de qué servicio?

¿Por haber mantenido la paz entre Paraguay y Bolivia? ¿Por haber impedido la guerra del Chaco? ¿Por haber obtenido la paz después de no haber impedido la guerra?

¿Por haber cobrado mucho y dado nada en cambio?

La farsa ha durado demasiado tiempo.

Que Ginebra no se queje si "la comedia es finita".

Nuestra gente no acepta ser "primos" durante mucho tiempo.

logismo.

Las actas de la Liga de las Naciones declaran que la Liga ofreció un puesto permanente al Tío Sam, aceptando reconocer la existencia de la Doctrina Monroe.

Esa aceptación comporta la abstención de la Liga en todo asunto que pueda poner en peligro la integridad de cualquier nación de este continente, puesto que esa integridad está garantizada por la Doctrina Monroe.

Puesto que así es y así fue reconocido por la Liga, ¿qué puede ofrecer esa Liga a las naciones hispanas?

Si una potencia cualquiera amenazase con la fuerza a una nación hispana, las escuadras de los Estados Unidos serían movilizadas en el acto, Liga o no Liga.

Cuotas o no cuotas.

En tales circunstancias, mejores es, y más barato, no pagar cuotas a nadie.

¿Anda y que las pague Rita!...

Más ilogismos.

La Teocracia está permeando Washington.

El Congreso ha votado, y ha enviado a la firma presidencial, la ley que pone a la disposición del gobierno la suma de 410 millones de dólares para electrificar las secciones agrícolas del país.

Y quien dice electricidad, dice fuerza, luz, calor.

El agricultor podrá producir diez veces más comestibles que en la actualidad.

Pero al mismo que se le dan los medios de aumentar los productos de la tierra, se le limita la cantidad que puede producir.

Se le pagan indemnizaciones por no producir.

No importa; la electrificación le dará los medios de producir.

Y el día en que el problema de la distribución—no de la producción; ese problema está resuelto—encuentre una solución normal, el agricultor podrá contestar a la demanda de manera a satisfacer sus posibles exigencias.

Los técnicos están preparando el advenimiento de la Teocracia.

Panacea?

No existe panacea alguna que cure los males del hombre.

Todo sistema es imperfecto porque el Hombre mismo, su autor, lo es, y en alto grado.

Cuando estudiamos uno de los innumerables "ismos" que los in-

Bibliografía Iberoamericana

Lista compilada por la Inter-American Bibliographical Association (Biblioteca del Congreso, Washington, D. C.)

En la división histórica de la Biblioteca del Congreso, Washington, D. C., se encuentran las obras cuyos titulares a seguirán publicarse, las mismas que han sido recopiladas por la Asociación Bibliográfica Iberoamericana.

Esta que ofrecemos hoy comprende los títulos de las obras de publicación más o menos reciente en Iberoamérica, Europa y Estados Unidos, y trata de ser referencial a usos, costumbres, literatura, ciencias, artes, política, historia, geografía, etc. de los países iberoamericanos.

Apertura a publicación, que será continuada sucesivamente—por orden alfabético de autores.

Agramonte y Pichardo, Roberto. Biografía del dictador García Moreno; estudio psicopatológico e histórico. La Habana, (1935).

Alberini, Coriolano. Die deutsche philosophie in Argentinien. Berlín, 1930.

Alessio Robles, Miguel. La ciudad del Saltillo. Méjico, 1932. (Monografías mejicanas).

Alessio Robles, Vito. Saltillito en la historia y en la leyenda. Méjico, 1934.

Almeida Prado, J. F. de. Primeros povadores do Brasil, 1500-1530. São Paulo, 1935.

Amarilla Fretes, Eduardo. El Paraguay en el primer cincuentenario del fallo arbitral del presidente Hayes. Asunción, 1932.

Amanigueti y Solar, Domingo. Jesuitas, gobernantes, militares y escritores. Santiago de Chile, 1934.

—Las letras chilenas. 2 ed. Santiago, Chile, 1934.

Andrade Marín, Luciano. El Ecuador minero, el Ecuador manufacturero, el Ecuador cacateero. Quito, Ecuador, 1932.

Antioquia, Colombia. (Dept.) Monografía del distrito de Urao, Bogotá, 1934.

Arango Mejía, Gabriel. Genealogías de Antioquia y Caldas. Medellín, Colombia, 1932.

Ayala, Eusebio. Ante el país; discursos del doctor Eusebio Ayala. Asunción, 1932.

Azevedo, Fernando de. Novos caminhos e novos fins S. Paulo, 1934.

Azevedo Amaral. O Brasil na crise actual. S. Paulo, 1934.

Balmaceda Valdés, Eduardo. De mi terra y de Francia. Santiago (de Chile), 1932.

Bandeira de Bello, Alfonso Toledo. Política comercial do Brasil. Rio de Janeiro, 1933.

Baptista Pereira, Antonio. Civilización contra barbarie; traducción del portugués por Luis Terán Gómez. La Paz, Bolivia, 1935.

Baron, Walter. Devil-brother. New York, 1934.

Barroso, Gustavo. Tamandaré o Nelson Brasileiro. Rio (de Janeiro), 1933.

Bascolo, Narciso. Un problema concreto: la Normal de Méjico. Méjico, 1933.

Bayle, Constantino. Historia de los descubrimientos y colonización de los padres de la Compañía de Jesús en la Baja California. Madrid, 1932.

Becerra, Enrique A. Teoría y práctica de las pruebas judiciales según la legislación civil colombiana. Bogotá, (Colombia), 1933.

Becerra, Marcos E. El antiguo calendario chiapaneco; estudio comparativo entre éste y los calendarios precolombianos maya, quiché y nahua. Méjico, 1933.

Belauzeiguita, Ramón de. Con Sandino en Nicaragua, la hora de la paz. Madrid, 1934.

Beltrán, Oscar R. Los orígenes del teatro argentino. Buenos Aires, 1934.

Benavente, Manuel. Veinte poemas de Paysandú. Carátula de Hector Bascans. Paysandú, 1933.

Bergallo Andrade, Ubaldo. El proceso constitucional de Santa Fe. (la constitución de 1921). Buenos Aires, 1933.

Bermúdez de Castro, Luis. Boles, o El León de los llanos. Madrid, 1934.

Bolivia, Consulado. Jujuy. El actual conflicto sangriento en el Chaco de Bolivia; síntesis de algunos de los comentarios y artículos dados a la publicidad en Jujuy, 1933.

Boxler, Karl. Bei den Indianern am Putumayo-strom. Freiburg, 1934.

Bradley, John G. Into old Mexico by auto; written for American auto tourists. Chicago, 1933.

Bravo, Lavin, Mario. Chile frente al socialismo y al comunismo. Santiago de Chile, 1934.

"JOKE"

—Una señora sorprendió a su cocinera en conversación íntima con su marido, por lo cual le dio la cuenta, diciéndola:

—Tome usted, hija mía. Para lo que hace usted aquí, lo haré yo perfectamente.

—¿Conque ya está usted bueno! Por lo visto no se ha querido morir...

—Le diré a usted: pensé que era una estupidez dar ese alegrón a mi suegra.

novadores nos ofrecen, examinemos si realiza el summum de nuestras aspiraciones.

Que no es la perfección. Es "del mal el menos"...

La Actualidad en la Prensa Venezolana

NUEVOS HOMBRES, NUEVOS PROCEDIMIENTOS, NUEVOS IDEALES — UN LLAMAMIENTO A LA CORDURA DE GOBERNANTES Y GOBERNADOS — LAS REFORMAS CONSTITUCIONALES

LA TONICA DEL momento contra los impacientes venezolanos, de dentro y fuera del país que se olvidan de que Zamora no se hizo en una hora, la dan todos los diarios de altura con motivo de la reciente elección presidencial. Nuevos hombres, nuevos procedimientos y nuevos ideales, dice editorialmente "La Esfera," de Caracas. Agregaba, en parte:

"Lo primero está casi definitivamente logrado, con la eliminación de los elementos cuya criminal complicidad con el régimen desaparecido fué manifiesta. Lo segundo es un hecho evidente, que ha elevado a la República a un plano de dignidad hasta ahora desconocido entre nosotros. Los ideales se aquilatan y se depuran cada día, en una concreta aspiración de mejoramiento, de pureza republicana, de respeto al derecho, de justicia social y de más equitativa distribución de los beneficios económicos. Los ciudadanos están echados, y su solidez en los estratos del alma venezolana asegura la inmutabilidad del edificio político que sobre ellos se levanta."

"Las Cámaras han iniciado sus labores con entusiasmo, y en su seno bulirán desde el comienzo proyectos de legislación moderna cuya urgencia palpita en el mismo ambiente del país. El querer del pueblo se traduce, inevitablemente, en la exaltación al poder del candidato que goza del apoyo de la mayoría. El país tendrá lo que pide, pero a su vez debe decidirse a dar, íntegramente, el máximo de sus energías creadoras y de su afán de orden, en una estructuración de todas las voluntades, para que gobernantes y gobernados formen el único bloque posible y útil en la Venezuela actual; el de los hombres de corazón que aman la patria por sobre todo, que luchan por sacarla del inico atraso en que la dejó el sometimiento, y por elevarla a la cima soñada, de fácil acceso cuando la intención es pura y el empuje ininterrumpido e intenso."

"EL UNIVERSAL," de Caracas también, asimismo, hace un llamamiento por igual a pueblo y gobernantes: a aquel para mirar la situación desde un punto de vista elevado; a los gobernantes, para que se distancien de la política de grupo. No es ni podrá ser nunca con una vuelta a la guerra civil dice—ni la de las iniquas y bajas pasiones, como se podrá reconstruir la patria. Acotamos:

"Nosotros seguimos con odio de desagrado, mucha campaña sordida por aquí se anda, cascada, obra de políticos de la especie menos deseable o de intrigantes de baja estofa, que aprovechan la facilidad de agitar los ánimos para herir de muerte los esfuerzos más generosos. Nuestra tierra, tan pobre de hombres, abunda en seres mediocres y envenenados, en perpetua conspiración contra todos los valores efectivamente nuevos en el orden material y en el orden del espíritu. Y cada día estas gentes abren un más ancho respiradero en los focos de desorientación que se provocan."

"Es necesario reaccionar varonil, patrióticamente, contra el alarmismo, venga de arriba, de abajo o de donde viniere, es urgente que los venezolanos se unan en el propósito de dignificar la propia vida nacional, de salvarla de esos sumideros espantosos que se han tragado lo menor de nuestras energías en muchos decenios de historia."

"Una intensa, una vasta fiscalización con vista al bien patrio, ejercida por toda la ciudadanía consciente, para lo cual se dispone en la actualidad de todos los resortes legales, tal la actitud que efectivamente nos corresponde a todos, a los que actúan en las altas esferas gubernamentales y a los que luchamos, con plena buena fe, en este campo menos brillante, pero no menos duro, del nuevo periodismo."

EL PUEBLO ENTERO pide la reforma de la Constitución—decía "La Esfera" editorialmente—apuntando que la reunión del Congreso facilitaba las sugerencias como que era el órgano inmediato llamado a considerarla. Agregaba el diario citado:

"El artículo 103 de la Constitución Nacional estatuye que al vencerse el periodo presidencial fijado por la ley, el primer magistrado deberá entregar el poder ejecutivo al vocal de la Corte Federal y de Casación que ésta designare de su seno. Así se ha venido haciendo hasta el presente, y hace apenas cinco días el general López Contreras acató el precepto mencionado, y transmitió el gobierno a un sucesor elegido por el Supremo Tribunal de los Estados."

"En nuestra opinión se impone eliminar ese procedimiento de la Carta Fundamental de la República. La transmisión del poder debe hacerla el presidente saliente en las precisas manos del entrante, evitando un intermediario postizo, cuya gestión no está justificada en ningún precedente político o de otra índole, y durante cuyo periodo de una semana, más o menos, la vida nacional se paraliza, sin raíces en la realidad del instante. El ejemplo de todos los países abona nuestra insinuación, que sabemos merecerá el apoyo del pueblo venezolano, ganoso de acabar con los resacas acomodaticios del régimen anterior."

"En su deseo de guardar las apariencias, al menos a los ojos del exterior, la dictadura fenecida acogió esa fórmula aventicia, cuyo único objeto era el de ingerir una solución de continuidad brevísima en el sistema, para permitir la reelección de Gómez sin que se transparentara internacionalmente el descaec de la existencia vitalicia o ininterrumpida del gobierno autocrático que él presidía. Pero hoy, cuando la libertad reinante, las ambiciones en pugna y la actividad de los incipientes partidos políticos que no tardarán en desarrollarse hacen forzosa la estabilidad de las instituciones, y su continuidad independiente de los hombres, mero contingente anecdótico en nuestra nueva historia, es preciso modernizar los procedimientos legales, arrancarlos de raíz los métodos espurios, y ajustar todos los actos públicos a reglamentación eficaz, a un tiempo elástica e inmutable."

No sostenemos correspondencia sobre artículos o cartas que no nos envíen ni devolvamos originales ni solicitudes. Los artículos no deberán exceder de trescientas palabras, y las cartas no más de doscientas. Es posible expresar claramente muchas ideas en pocas palabras. Y los escritos cortos obtienen más atención que los extensos.

PRO BONO PUERTORRIQUEÑO — LA DICTADURA EN EL FUTURO — LOS INTERESES CONTINENTALES — LOS ESTUDIANTES EN LA CONFERENCIA DE BUENOS AIRES

El lector puertorriqueño, señor Cornelio Santín, de 420 Riverside Drive, Nueva York, expone su criterio adverso a la independencia de su patria, apoyándolo en las siguientes razones:

"Hay que convenir en que la impresión de temor que el anuncio de la independencia para Puerto Rico haya causado en alguna gente puede ser exagerada y ojalá que así sea, ya que lo mismo puede suceder una cosa que la otra y en este caso ¿por qué pensar en lo peor? Lo que parece más lamentable en este asunto es que la gente buena y sensata en la isla, sin distinción de colores, no hubiese presentado un frente unido a ese elemento disolvente que recurre a la violencia como único medio de hacer prevalecer sus tercas ideas e impedir así o, por lo menos, mitigar ese estado de ansiedad, de inseguridad y de intranquilidad que parece existir hoy en Puerto Rico, a juzgar por un sinnúmero de cartas de los otros en la isla recibidas, familias, residentes aquí y jóvenes que estudian en colegios en Estados Unidos."

"Es lamentable esto, porque justamente ese elemento disolvente que quiere hacer prevalecer su opinión a cualquier precio constituye el mayor peligro para la isla. Todo podría soportarse resignadamente menos una dictadura como la que esa clase de gente por lo general impone una vez se encuentra sobre el potrero. A favor de esta hipótesis hablan elocuentemente los hechos recientes, tales como el asesinato del jefe de la policía,

amenazas a otros, etc., etc., hechos que hay que reconocer son más que nada los responsables de la situación de hoy. Y es que la vanidad de esos hombres engreídos no tiene límites y ella los impulsa constantemente a actos desautorizados e impropios a fin de ver su nombre y retrato en la prensa constantemente."

"Quien en estos tiempos se ha atrevido a organizar la juventud de Puerto Rico y hacer alarde que al desear quitar del medio cualquier personaje influyente en la política, ya fuese continental o nativo, que no fuese de su agrado, no tenía sino que hacer un sorteo entre los estudiantes para determinar a quién toca cometer el asesinato, ¿no creen ustedes que un tal sujeto, en su mente no hubiera aún algún recelo de que la intervención armada de fuerzas continentales pudiese poner fin a sus desmanes, habría luego, si los acontecimientos se desenvolvieran a su antojo, de parar en peñeces? Eso es lo que debería todo el pueblo sensato de Puerto Rico tener constantemente presente, ya que de otra manera no se vislumbra sino una dictadura peor que la que existe en Santo Domingo hoy, donde por lo menos el dictador tiene algunas nociones de economía y ciencia administrativa."

"Por supuesto que el silencio que ha seguido al anuncio de independencia para Puerto Rico en Washington hace creer que esta no está tan cerca como se supone, y es muy posible que esta nunca ha sido la idea del (sigue en la octava página)

NOTAS ESCOLARES

CONCURSO DE RECITACION DEL CENTRO ESPAÑOL DE HUNTER COLLEGE

Se efectuó el concurso de poesías organizado por este Centro, en el cual participaron las siguientes señoritas con las composiciones que se detallan:

Primera parte

Romance de Abenamar: Rose Frank. — Intermedio de Cancion de Cuna, por Martínez Sierra; Edith Kommos. — La niña de Guatemala, por José Martí; Violet Teunisson. — Un poema, por José Asunción Silva; Josephine Motta.

Coplas a la muerte de su padre, por Jorge Manrique; Julia Henzel. — Las noches de abril, por Amado Nervo; Anna Halfon. — Margarita Debayle, por Rubén Darío; Clarice Abrams. — La hija del ventero, por Manuel Machado; Frances Gordon. — Letanía de nuestro señor don Quijote, por Rubén Darío; Lillian Wolfe. — Rima Penúltima, por Gerardo Diego; Penale Edwards. — Canción, el relicario, Allá en el Rancho Grande; Eva Ortega.

Segunda parte

Si me hiere una espina, por Amado Nervo; Charlotte Silber. — Nocturno, por Juan Ramón Jiménez; Bernice Rotman. — Bajo la oca de lino, por Belisario Rolán; Josephine Palmeri. — ¿Qué tendré?, por Gabriel y Galán; Sylvia Danziger. — La tristeza del Inca, por José Santos Chocano; Antonia Dobrovolsky. — Dios de mi España contrito, por Miguel de Unamuno; Ann Valore. — Crónica alfonsina, por José Santos Chocano; Anna Polay. — Romance del capitán, por Eduardo Marquina; Elsie Serra. — Castilla, por Ramón Pérez de Ayala; Angelina Sugameli. — Las Golondrinas (Rima 53), por Gustavo Bécquer; Augusta Vaccaro.

Tercera parte

Canción del pirata, por José Espronceda; Edith Bernabeau. — La rosa del jardinero, por Hernando A. Quintero; Marta Benítez. — Olímpica, por Alma Fuerte; María Sepúlveda. — La hermana agua, por Amado Nervo; Odilia Rojas. — España, catedral de la raza, por José Silva Aramburo; Gloria Alonso. — Puerto Rico (Regreso), por José Gautier Benítez; Inés Robert. — Los Maduros de San Juan, por José A. Mader; Iraida Diaz. — Canción, Mamá yo quiero un novio, Adios mi chaparrita; Eva Ortega, y selección de piano por Mary Sgammatto.

Formaron el jurado calificador los profesores Mercedes J. Benardete, Brooklyn College; Profesor Basile D'Ouakil, Fordham University; señor S. E. Durán-Ballén, Cónsul del Ecuador; Profesor Alfredo Elias, City College.

Del grupo de alumnas que cursan el español como idioma secundario obtuvo el premio la señorita Clarice Abrams con la poesía "Margarita Debayle" por Rubén Darío; del grupo de alumnas que especializan en español obtuvo el premio la señorita Elsie Serra con la "Romance del Capitán", por Eduardo Marquina; del grupo de alumnas de origen hispano obtuvo el premio Gloria Alonso con la poesía "España, Catedral de la raza", por Aramburo.

La profesora señorita Sofia Pietri tuvo a su cargo la presentación de las alumnas que tomaron parte en el concurso y dió las gracias al jurado y a los concurrentes por haber asistido a este acto. Entró los presentes se encontraban la profesora Catherine Kunz-Schmidt, jefe del departamento de español, profesora señora Patria Arán de Gonnelli, el doctor José Martel, y un gran número de alumnas de distintos colegios.

Santoral y Cultos

Día 28. Jueves. San Agustín, obispo y apóstol de Inglaterra; Santos Justo y Germán, obispos y confesores; Eladio, Emilio, Luciano y Priano, mártires; Santa Marcela, mártir.

Parroquia de La Milagrosa (Católica)

Misas a las 6:30, 7, 8 y 8:30 a. m.

Parroquia de la Santa Agonía (Católica)

Misas a las 7:30 y 8 a. m. Rosario.

Iglesia de Nuestra Señora de la Esperanza (Católica)

Misas rezadas a las 7 y 8:30. Bendición con el Santísimo a las 8 p. m.

Parroquia de la Encarnación (Católica)

Misas a las 6, 7 y 8 a. m.

Parroquia de Nuestra Señora de Guadalupe (Católica)

Misas a las 6:30, 7 y 7:30 a. m.

Iglesia Adventista (Protestante)

Estudio Bíblico, a las 8 p. m.

Iglesia Evangélica Española (Protestante)

Servicio religioso, a las 8 p. m. En el Bronx.

Iglesia Metafísica Unidad Cristiana. Servicios, a las 8 p. m.

BROOKLYN

Iglesia de San Pedro (Católica)

Misas a las 7, 7:30 y 8 a. m.

BRONX

Iglesia Cristiana "Juan 3,10" (Protestante)

Servicios, a las 7:45 p. m.

NEWARK, N. J.

Iglesia Hispana Portuguesa de San José (Católica)

Misa a las 7:45 a. m.

Baile pro-Biblioteca el sábado en el Estudio Lima

El señor Eusebio Acosta se muestra confiado en el resultado favorable del festival artístico y baillable que organiza para el sábado próximo por la noche en el Estudio de Alberto de Lima, cuyo producto dedica a la preparación para el transporte de la Biblioteca que ha regalado junto con su esposa a su pueblo natal de Huaylas. Cuenta con el patrocinio de las autoridades oficiales del Perú en este país, y con el de otros distinguidos elementos representativos hispanos, y un grupo de artistas y la orquesta del baile aportarán al concurso para hacer grat

Ocho equipos participarán en el torneo hispano de Tennis que va a comenzar

Representarán varias nacionalidades hispanas.—España, Cuba, Colombia y Puerto Rico tienen fuertes representaciones para la contienda

Por MANUEL LAVERDE

La presencia de 8 equipos de varias nacionalidades en el torneo abierto para teams, por la Copa Castellanos-Molina, es un motivo que nos hace creer que el comienzo de los certámenes tenisísticos que va a llevar a cabo el Hispano Tennis Club durante la temporada de verano tiene ya delineadas todas las características de una lucha internacional que sin duda alguna le comunica cierta especial atracción que hace más interesantes los torneos y entusiasma a las colonias hispanas que anhelan ver triunfantes a sus tenistas coterráneos. Este concurso por bandos principiará el primero de junio próximo.

Tanto España como Cuba, Colombia, Puerto Rico, Venezuela, Argentina, han presentado bien preparados equipos que harán de este torneo una digna fiesta tenisística. El equipo cubano tiene una de las alineaciones más fuertes que se requieren para esta clase de justas de raqueta. Tomás Salinas, Ernesto Romero, Jorge Romero y Emilio Deymier son valores que imponen sus puntos de vista en las canchas, a fuerza de bien colocados drives y remates de violencia innegable. Otro tanto podemos decir del equipo colombiano que cuenta con Julio Garzón, campeón hispano "indoor", cuya actuación en la temporada de invierno puso alto el nombre del tennis hispano en este laberinto americano; Aurelio Rueda y Max Ariza, raquetistas que individualmente defienden su terreno hábilmente ante cualquier emergencia. En el cuadro puertorriqueño están Félix Cintrón, Tomás Rivera, Luis Chais y Julio Martínez. Los dos primeros, tanto en dobles como en "singles", ofrecerán una buena resistencia y nada tiene de raro que una sorpresa también si sus armas de ataque producen el efecto anhelado. La Madre España está muy bien representada en las personas de Manuel Romero, Nick Prado y Ricardo Riera. De Manuel ya todos sabemos la seguridad y sistemática consistencia de su juego. Ahora principia a lucir cierta forma y estilo muy personales que hacen interesante su antes monótono juego. Prado tuvo una actuación muy loable en la temporada de invierno y por la manera como lo hemos visto cubriendo pista, combinado con Manuel harán una pareja de gran acometividad.

En mi concepto, todos los partidos de dobles tendrán mayor interés sobre los "singles", dado el calibre de las combinaciones que se han alineado, que como hemos visto contienen elemento que en

Perry, Merlin, Austin triunfan en Francia

PARIS, mayo 27 (A).—Fred Perry derrotó hoy al francés André Martin Legeay en la disputa del compeonato francés, por 6-2, 6-3, 0-6 y 6-3. Perry llevó el dominio de las acciones siempre que quiso; en el tercer "set", sin embargo, tomó un "descanso" y su adversario no vaciló en capitalizarlo. Pero de ahí no pasó Martin Legeay.

En cambio el otro jugador inglés, Henry Austin, estuvo a punto de morder el polvo en su encuentro con el francés Paul Fretet, al que venció en cinco "sets" 3-6, 6-2, 7-5, 1-6 y 6-2.

Se tragó un alfiler y lo tiene en el estómago

BOSTON, mayo 27 (A).—Los médicos del hospital general de Massachusetts dijeron hoy que el alfiler que ayer se había alojado en un pulmón del niño de catorce años de edad, Richard Haley, de Plunkett, Mass., había sido arrojado por un golpe de tos y se había introducido en el estómago del paciente.

Crean los médicos que este alfiler "tendrá cuidado de sí mismo" y por lo tanto no será necesaria una operación.

Haley, estudiante de preparatoria de bachillerato de Plunkett, tragó un alfiler durante las horas de recreo y fue traído inmediatamente en un auto de la policía.

INGLATERRA MANDÓ MAYORES REFUERZOS A PALESTINA; PROTEGERÁ A LOS JUDÍOS

(Continuación de la primera página)

que detengan la inmigración judía y la venta de tierras a los judíos. Más de cincuenta vidas han sido sacrificadas.

La última víctima fue un guardia árabe en Lydda, herido mortalmente cuando un policía árabe disparó accidentalmente contra él.

La policía estaba activo en muchas poblaciones árabes y llevó a cabo varios arrestos. Las autoridades confiscaron armas y municiones en tres de estas poblaciones.

Familias inglesas habían sido retiradas anteriormente de Nabulus y en Gaza se refugiaron en los cuarteles de la policía. El acorazado Barham llegó a Haifa hoy. El vice almirante Sir Dudley Pound, comandante en jefe de la flota del Mediterráneo está a bordo de dicho barco.

Aunque las fuerzas armadas inglesas de aquí son las más grandes desde la guerra mundial, mayores refuerzos se esperan de un momento a otro. Una parte de las tropas está avanzando en una montaña en busca de árabes acusados de saquear las propiedades judías.

Los rigurosos reglamentos de policía se están poniendo en vigor en las ciudades principales, incluyendo a Jerusalén. Varias poblaciones árabes están virtualmente bajo la ley marcial. Hay rumores de que puede declararse la ley marcial en todo el país.

Ginebra discute la situación judía-árabe

GINEBRA, mayo 27 (A).—El marqués Alberto Theobaldi, presidente italiano de la Comisión Permanente de Mandatos de la Liga de las Naciones, llegó a Ginebra hoy a presidir la sesión inaugural de una reunión de la comisión, convocada para discutir la situación judía-árabe en Palestina.

Su llegada ha terminado con la incertidumbre que prevalecía aquí,

que detengan la inmigración judía y la venta de tierras a los judíos. Más de cincuenta vidas han sido sacrificadas.

La última víctima fue un guardia árabe en Lydda, herido mortalmente cuando un policía árabe disparó accidentalmente contra él.

EL GANADOR DEL "DERBY" BRITÁNICO



"Mahmoud," propiedad del Aga Kahn, ganó ayer el Derby inglés en Epsom Downs. "Thankerton," compañero de cuadra del ganador, llegó segundo, y "Pay Up," propiedad de Lord Astor, fue tercero. El príncipe indio es el primer propietario que gana dos Derbys en sucesión. Aproximadamente medio millón de personas presenciaron el clásico hipico.

La agitación separatista de Puerto Rico ha sido provocada por Wash.

(Continuación de la primera página)

que la investigación debía ser de carácter económico, social y político de la cuestión, tanto en el presente como en el futuro, que no se debía de mencionar la independencia, la estabilidad ni un gobierno propio dentro de una unión permanente con los Estados Unidos. Esto, según el Comisionado, debe de ser decidido por la comisión que sea nombrada.

El congresista Leo Kozlowski, demócrata de Chicago y presidente del Comité de Asuntos Insulares, presentó en la Cámara de Representantes un proyecto de ley similar al que presentara en el Senado el senador Tydings.

Comentando la resolución presentada por el senador Tydings en relación con una investigación sobre la independencia de Puerto Rico, por un comité especial, el comisionado residente señor Santiago Iglesias ha hecho las siguientes declaraciones:

Razones de mi resolución

"En vista de la resolución presentada por el senador Tydings, y otra similar por el representante Kozlowski; para estudiar las condiciones en la Isla, he preparado otra resolución, basada en su propia proposición, creando una comisión similar, pero sin hacer mención de ningún 'status' político para la Isla, la independencia o cualquier otro, y dejar libremente a la comisión determinar como resultado de su estudio y de todos los factores su mejor juicio y conclusiones.

"Convenzo que la comisión debe ser integrada por los diez y siete miembros propuestos, el chairman que sea nombrado por el presidente, cuatro miembros del Senado, cuatro miembros de la Cámara, un representante de los partidos Republicano, Liberal, Socialista y Nacionalista y cuatro miembros representando la Agricultura, el trabajo, el comercio y la industria azucarera. El gobernador y el comisionado residente deberán ser miembros ex-officio de la comisión.

Después de las elecciones

"El trabajo de la Comisión no debe empujar hasta noviembre 20, 1936, después que las elecciones sean verificadas.

"El informe de los estudios de la Comisión será presentado al presidente en abril 20, de 1937, y el presidente enviará su informe al Congreso con sus propias recomendaciones.

"Es mi convicción honrada, que si se desea hacer un estudio completo e imparcial de las condiciones de la Isla, tal estudio debe estar libre de prejuicio y ser completo inquiriendo todos los aspectos económicos, sociales y políticos presentes y del futuro, sin hacer preferencias o mención de la independencia, estabilidad o completo gobierno propio con una unión permanente con los Estados Unidos.

Posición de los Clubs

LIGA AMERICANA			LIGA NACIONAL		
	G.	P.		G.	P.
New York	26	13	St. Louis	24	11
Boston	25	15	New York	24	12
Detroit	22	17	Chicago	17	18
Cleveland	19	17	Pittsburgh	17	18
Chicago	18	17	Cincinnati	18	19
Washington	20	19	Boston	17	20
Philadelphia	11	24	Philadelphia	15	24
St. Louis	9	28	Brooklyn	14	24

Juegos para hoy
New York en Boston.
Chicago en Detroit.
St. Louis en Cleveland.
Philadelphia en Washington.

Juegos para hoy
Brooklyn en New York (2).
Pittsburgh en St. Louis.
Cincinnati en Chicago.
Boston en Philadelphia.

Dizzy Dean se hizo lanzador por odio a las caballerizas

Un capitán del ejército relata cómo fue que Dean pasó a jugar "baseball"

TAMPA, Fla., mayo 27. (A).—Un capitán regular del ejército de Estados Unidos dijo hoy que los caballos habían sido los responsables de que Jerome (Dizzy) Dean iniciara su carrera como lanzador de "base-ball".

El capitán Walter H. Delange, el cual se encuentra en el "Tampa School System" alega que Dizzy se dedicó a la pelota en el ejército con el propósito de no tener que ir a trabajar en las caballerizas.

El capitán Delange conocía a la estrella del "base ball" cuando Dizzy era un novato en el diamante y en el ejército de Estados Unidos en Fort Sam Houston, Texas. Este dijo que un sargento de muy mal carácter fue el responsable de que Dean decidiera hacerse "pitcher".

—Dizzy empezó a lanzar allí—dijo el capitán Delange.—El entrenador del equipo era un sargento de malos cascos. Se iba a celebrar un juego de campeonato entre el equipo donde jugaba Dean y otro puesto militar.

—El día antes del referido juego, Dizzy participó en un partido doble entre dos equipos semi-profesionales, ganando ambos.

—Cuando el sargento supo lo que Dean había hecho, se puso furioso, pero a pesar de todo, lo envió al montículo en el juego de campeonato. En el sexto tiempo, los adversarios empezaron a batear furiosamente. El sargento entonces fue donde Dean y le dijo: "Quítete ese uniforme y repórtate al establo a trabajar."

Dean no gustaba de estar junto a los caballos. El sargento lo sabía y poco tiempo después daba una nueva oportunidad a Dizzy. —Después de todo esto—siguió diciendo el capitán.—Dean no tuvo que ir más a las caballerizas, porque pudo controlarse. Creo que la medida disciplinaria usada contra Dean por el sargento fue lo que más contribuyó a que se desarrollara en un buen lanzador.

Lampeao, el célebre bandido brasileño, mata a once campesinos

(Continuación de la primera página)

ximadamente 1,800 dólares su hacienda sería quemada.

Tres colonos muertos en Rio Grande do Sul

RIO DE JANEIRO, Brasil, mayo 27 (UP).—Tres colonos fueron muertos y varios otros heridos hoy cuando la policía de Antonio Prado, Estado de Rio Grande do Sul, dispararon sobre una turba que atacó la estación de Policía y asesinó a un agente, según anunció el corresponsal del periódico "O Globo" en Porto Alegre.

Oltiro Azevedo, jefe de Policía de Caxias, telegrafio a Floresta da Cunha, presidente del Estado de Rio Grande do Sul, que el orden había sido restablecido en Antonio Prado. Las autoridades empezaron una investigación para determinar la responsabilidad del tumulto, el cual, según se tiene entendido, fue instigado por elementos extranjeros. Según los escasos informes que se han recibido aquí, los colonos avanzaron a la estación de Policía viviendo a Italia.

Proponen república judía en Brasil

RIO DE JANEIRO, Brasil, mayo 27 (UP).—La compra de parte de Rio Grande do Sul para establecer una república judía bajo la protección del Brasil fue propuesta hoy en una carta enviada al presidente Getulio Vargas por Morris Melvin Wagner, de California.

Wagner dijo que un grupo de judíos estaba listo para hacer la compra y que en retorno por la protección de parte del Brasil se firmaría un tratado por el cual los judíos se comprometerían a ofrecer resistencia armada en caso de guerra.

Espérase al "Hindenburg" mañana

RIO DE JANEIRO, Brasil, mayo 27 (UP).—El Sindicato Condor anunció hoy que el dirigible alemán "Hindenburg," que ha intercambiado un viaje a Sud América entre sus vuelos a Estados Unidos, llegaría allí el viernes en la mañana.

Su posición al mediodía era aproximadamente 180 millas al Norte de las Islas del Cabo Verde.

Treinta y dos mujeres heridas en una fábrica

PHILADELPHIA, U. S. R., mayo 27 (A).—Treinta y dos mujeres resultaron heridas, seis de ellas gravemente al saltar por las ventanetas de una fábrica de tejidos que se incendió.

El fuego comenzó por un corto circuito y rodeó a la fábrica entre en un momento, cerrando el paso a las salidas.

El juicio contra Mr. Hall se celebrará mañana.

Cómo se originó el apodo "Sangchili"



Baltazar Belenguer

Los padres del pequeño valenciano se oponían a que éste boxeara. "Pero si eres muy pequeño, Baltazar...", protestaban asustados por la idea de que algún bárbaro fuera a maltratarlos a su "tonet". El pequeño, sin embargo, estaba decidido a boxear, con el consentimiento o no de sus papás, y para que ellos no se dieran cuenta de que se trataba de él se hizo anunciar en su primera batalla como "Sangchili". Y sucedió que fue el "tonet" el que maltrató al primer "bárbaro" que le enfrentaron, cosa que se ha vuelto un hábito en él, como lo demuestran sus dos victorias sobre el fenomenal Al Brown, el panameño que ostentó el campeonato mundial "bantamweight" por espacio de varios años. Mañana por la noche Sangchili se enfrentará con otro "bárbaro" en la persona de Lou Farber, en el Madison Square Garden, harto lejos de su nativa Valencia.

Pases Cortos

Por CARLOS FERRO

Cosas del fútbol de aquí y allí, viejas y nuevas, ignoradas algunas, olvidadas otras... Refresquemos las memorias...

La Asociación Argentina de Fútbol, originalmente llamada Argentine Association Football League, así como lo oyen, en inglés, se fundó en 1893. La Asociación Amateur de Fútbol se fundó en 1919, integrándose a clubs que se separaron de la A. A. de F. Estas dos organizaciones se fusionaron en 1919 formando la Asociación Amateur Argentina de Fútbol, nombre que en mayo de 1931 se cambió por el de Asociación Argentina de Fútbol.

En enero de 1934 esta última, de acuerdo con la Liga Argentina de Fútbol (profesional) transfirió sus derechos de representación internacional al Consejo Nacional del Fútbol Argentino. En noviembre de 1934 la Asociación Argentina de Fútbol y la Liga Argentina de Fútbol transfirieron la representación internacional del fútbol argentino a la Asociación del Fútbol Argentino.

El primer campeonato de liga (primera división) lo ganó en 1900 Alumni. La rivalidad argentino-uruguaya data del 1905. La Federación Española de Fútbol se fundó el 29 de septiembre de 1913. Pero el Madrid F. C. estaba ya afiliado en 1904 al Comité Olímpico Español.

La dirección de la Federación en Madrid es: San Agustín, al apartado de Correos No. 347, y si quiere "telefonar": 21.039 y 21.038. El Athletic de Bilbao fue el campeón de la temporada 1913-14. He aquí los nombres completos de los principales equipos peninsulares: Arenas Club, Guecho; Athletic Club, Bilbao; Athletic Club, Madrid; Baracaldo F. B. C.; Fútbol Club Barcelona, Barcelona; Betis Balompié, Sevilla; Club Celta, Vigo; Club Deportivo Alavés, Vitoria; Club Deportivo, La Coruña; Donostia F. C., San Sebastián; Club Deportivo Español, Barcelona; Hércules F. C., Alicante; Levante F. C., Valencia; Club Deportivo, Logroño; Madrid F. C., Madrid; Club Deportivo, Mallorca; Murcia F. C.; Oñuba F. C.; Huelva; Club Atlético Osasuna, Pamplona; Oviedo F. C.; Racing F. C., Ferrol; Racing Club, Santander; C. E. Sabadell, Sevilla F. C.; Sport Club, Gijón; Unión Club, Irún; Club Deportivo, Tenerife; Valencia F. C.; Valladolid Deportivo, Club Victoria, Las Palmas; Zaragoza F. C.

Tiene algo particular que averiguar en relación con el fútbol de su país...

Acusado un profesor de maltratar a un alumno

BATAVIA, N. Y., mayo 27 (A).—El profesor de bachillerato de Oakfield, Wheeler Hall, fue detenido hoy, acusado de golpear y que los alumnos restantes.

El abogado Walter J. Davison, dice que varios padres se quejan desde hace tiempo de que los hijos de los miembros de la junta de apoderados de la escuela son tratados con más consideración que los demás.

El juicio contra Mr. Hall se celebrará mañana.

El accidente de Dickey podrá privar los Yankees del "pennant" en este año

Bill sufrió una lesión en el riñón izquierdo. — No necesaria una operación.—Permanecerá hospitalizado por espacio de diez días por lo menos.—Gómez sufre una enfermedad psicológica.

Por ANTULIO RODRIGUEZ CASTILLO

Ha vuleto a soplar la brisa de la mala suerte a los Yankees. Nos preguntábamos ayer si se había cerrado el cielo histórico, al comentar el hecho de que Lefty Gómez tuvo que ser substituido del montículo, después de una acometida de parte de los Atléticos en el primer "inning" de uno de los recientes juegos entre los Yankees y los muchachos de Filadelfia. Solo bastaría otro accidente más, para que nos viéramos obligados a contestar dicha pregunta afirmativamente.

A fines de la temporada pelerteril de 1935, Bill Dickey, sensacional receptor de la inicial de los Yankees tuvo que retirarse indefinidamente. Este año Dickey se ha retirado en los comienzos de la lucha por el "pennant," como resultado de un accidente ocurrido en el juego del martes último en el cuarto tiempo y en los momentos en que McNair cruzaba el "plato de home" que estaba bloqueado por Dickey.

Bill se encuentra en el Hospital St. Elizabeth de la ciudad de Boston y de acuerdo con la opinión de los facultativos que le han atendido, no podrá jugar por lo menos durante un término de diez días.

Estos "diez días" pueden determinar mucho para los Yankees, quienes vienen luchando por conservar su puesto en la cabeza de la lista de la Liga Americana.

Durante estos diez días los neoyorquinos pueden bajar al segundo o al tercer puesto.

Dickey, además de ser un receptor magnífico, había sido, hasta ahora, uno de los bateadores más efectivos de los Yankees. En lo que ha transcurrido de esta temporada se había portado Bill a la altura del cartel. Así es que la pérdida de sus servicios viene a echar sombras sobre las posibilidades que tienen los Yankees de seguir en primer puesto y probablemente de ganar el "pennant."

El Dr. Edward J. O'Brien, médico de los Red Sox de Boston declaró que una radiografía tomada de la espalda de Dickey demuestra que éste sufrió una lesión en el riñón izquierdo. Pero de labios del mencionado facultativo salió una expresión un tanto consoladora:

"Creo que no es de cuidado. "El tendrá que estar hospitalizado por lo menos diez días. En cuanto a lo demás, nada puedo decir."

APRESADO MIENTRAS DORMÍA EL ASESINO DE JOHN R. FOSTER; BUSCADO POR DOS SEMANAS

INDIANAPOLIS, mayo 27 (A).—Un polotón de policía encontró esta madrugada a Harlan Grouch, dormido, en una casa de huéspedes de la parte Sur de esta ciudad, con una pistola debajo de su almohada, pero no intentó siquiera hacer uso de ella.

Grouch, en compañía de James Jacobs, de Indianapolis, disparó cinco tiros de rifle contra los agentes federales de impuestos, John R. Foster y Guy Goodin, matando al primero de un tiro en el corazón, cuando eran perseguidos por llevar una gran cantidad de alcohol en su automóvil, hace dos semanas.

Jacobs fue detenido en Chicago unas horas después del asesinato y está preso en la cárcel de La Port, Indiana, pendiente de la resolución del Gran Jurado de Juzgado del Distrito Norte de Indiana.

George Winkler, investigador especial de la Sección de Impuestos de Alcoholes, fue quien obtuvo la información que condujo a la detención de Grouch.

Cerca de veinte policías rodearon la casa y el teniente Roy P. P. —El diputado Walfrido Rodríguez, nacional democrático, Camaguey, presentó a la Cámara hoy un proyecto estableciendo un impuesto de \$5 al año a todos los hombres solteros entre 21 y 40 años.

El producto sería usado para establecer y mantener hospitales para mujeres y niños.

Viernes noche, Mayo 28

BALTASAR SANGCHILI campeón mundial peso "bantam" de la Unión Internacional de Boxeo

LEW FARBER John Henry LEWIS vs. Bob GODWIN Jack TRAMMELL vs. Eddie SIMMS

Todo el "balconio" \$1.50 Reservado \$3.75 \$1.75, \$2.50, \$3.45, \$5.75 MADISON SQUARE GARDEN 50th St. & 8th Ave.

decir. No sé cuándo podrá nular sus actividades como jugador.

El Dr. O'Brien dijo que Dickey está mucho mejor y que no necesaria una operación.

Dicho accidente equivale a pérdida, aunque temporal, del juego de los receptores de la Liga Americana. Lleva la delantera ambas Ligas en cuanto a la cantidad de anotaciones. El record hasta ahora es de cincuenta y tres anotaciones por nueve bateadores de cuatro golpes. De los 38 juegos celebrados por los Yankees, solo seis han perdido uno de ellos.

Es un record envidiable. Por esa razón es que muchos creen que la ausencia de Dickey en el "plato" será un lastre para los Yankees, a pesar de que el puesto será desempeñado por un buen "catcher," Arndt Jorgens. Joe Glenn actuará como su sustituto.

A pesar de todas estas conjeturas, Joe McCarthy se siente optimista.

Es indudable que él se da cuenta de la importancia de Dickey, pero ha optado por buscar una solución favorable a fin de echar su espíritu por tierra, como el de sus muchachos.

McCarthy cree que Dickey podrá estar de nuevo en el diamante dentro de dos semanas; te en que el brazo de Gómez le duele tanto como el de Dickey con que Murphy vuelve a la línea de combate en buenas condiciones.

En cuanto a Gómez, los rumores que circulan entre los jugadores de los Yankees, como nuestro artículo de ayer. Muchos los jugadores que dicen que Gómez está sufriendo de un "tor psicológico en el brazo," es, dolor imaginario, creado por su estado de ánimo, hijo de los últimos reveses.

McCarthy cuenta con los servicios de Lazzeri, Gehrig, Roldi Maggiori, Chapman y otros, para mantener a los Yankees en la lucha, sin ceder un paso. Pero se habrá de notar la falta de Dickey, sobre todo cuando los Yankees toquen la oportunidad de balancear la "maquía."

En lo que respecta a Gómez, su falta no será muy notada.

Murió en Costa Rica embajador de México y Guatemala, ayer

(Continuación de la primera página)

jicana ha quedado a cargo de los funerales, el depósito del cadáver en el cementerio, y su traslado a México más tarde por barco.

El doctor Díaz Palacios, llegó a Costa Rica el 8 de mayo, se había mantenido aquí casi un mes, atendiendo a las declaraciones a la prensa. En algunas ocasiones conferencia con Tomás Garrido Canabal, ex gobernador del estado de Tabasco, reside aquí desde el año pasado.

Proponen impuesto de \$5 a los solteros en Cuba

HABANA, Cuba, mayo 27. (A).—El diputado Walfrido Rodríguez, nacional democrático, Camaguey, presentó a la Cámara hoy un proyecto estableciendo un impuesto de \$5 al año a todos los hombres solteros entre 21 y 40 años.

El producto sería usado para establecer y mantener hospitales para mujeres y niños.

Viernes noche, Mayo 28

BALTASAR SANGCHILI campeón mundial peso "bantam" de la Unión Internacional de Boxeo

LEW FARBER John Henry LEWIS vs. Bob GODWIN Jack TRAMMELL vs. Eddie SIMMS

Todo el "balconio" \$1.50 Reservado \$3.75 \$1.75, \$2.50, \$3.45, \$5.75 MADISON SQUARE GARDEN 50th St. & 8th Ave.

Industria, Banca y Comercio

LA SITUACIÓN ECONÓMICA EN LOS EE. UU. SEGÚN EL NATIONAL CITY BANK DE N. Y.

Ensamblada por los nubarrones que surgieron en los horizontes comerciales bajo el aspecto de debilidad en la bolsa de valores americana, una severa crisis financiera en Francia y creciente tirantez en las cuestiones políticas del Viejo Mundo, la situación de los negocios en la Unión durante el mes de abril se vio un tanto perturbada, dice el boletín mensual del National City Bank, de Nueva York.

Como otras veces, tal vez la recesión de las cotizaciones bursátiles influya en el sentir general y posiblemente en el comercio, pues los elementos en cuya opinión los movimientos de la Bolsa vaticinan la orientación de los negocios, en vista de los hechos, podrían preguntarse si los optimistas han pasado por alto algunos factores adversos. Hay divergencia de opinión respecto a los probables efectos de la situación financiera en el comercio norteamericano y no se sabe hasta qué punto los impuestos y las normas políticas puedan alterar la confianza y disuadir el espíritu de empresa.

Fuera de estas incertidumbres, no hay motivo aparente para alterar las perspectivas de la primavera y el verano. Las informaciones mercantiles han sido asaz halagüeñas en sí. Generalmente, la iniciación de trabajos a la intemperie, tales como la edificación, etc., hace que se anticipe mejoría en los negocios al inicio de la primavera, pero el alza rebasó los cálculos más amplios. Se han recuperado sobradamente las pérdidas incurridas a consecuencia de los intensos frios, las nevadas de febrero y las inundaciones de marzo. Comparado con el del año anterior, el margen de la memoria industrial ascendió de 7 por ciento en el trimestre inicial a 12 o 15 por ciento en abril, y el volumen total de la producción escalfó la sumidad máxima desde la primavera de 1930.

Mas aún, las ventas comerciales han crecido al paso de la producción y las mercaderías se han estado colocando sin contratiempos. Las ventas de automóviles, que siempre son un valioso elemento en los negocios de la primavera, han sobrepasado las expectativas. Al decir del señor Alfred P. Sloan Jr., Presidente de la General Motors, las entregas a clientes en abril tal vez fueran más elevadas que en cualquier otro mes precedente en los años de dicha organización y sus totales de marzo fallaron idéntica distinción por sólo algunos millares de unidades. El ritmo de la industria automotriz es ahora bastante más acelerado que en los años anteriores a la crisis, y los fabricantes de accesorios y neumáticos han aumentado también su rendimiento, igual que los distribuidores de gasolina.

A raíz de las inundaciones, la producción de las acerías creció, impulsada no sólo por las encomiendas de las manufacturas automotrices, sino, además, por la demanda de diversos otros ramos. Su movimiento actual, por vez primera desde junio de 1930, excedió el 70 por ciento de la capacidad. Muchas plantas que producen laminas, tiras de acero y otros materiales ligeros, para automóviles, refrigeradores, implementos agrícolas y artículos semejantes, están funcionando a plena capacidad, y la producción de hoja de lata no dista de ello; sin embargo, el acero para construcción, ferrocarriles y otros ramos pesados se ha quedado atrás.

Durante la Semana Santa, que en Estados Unidos es la época más activa de la primavera, el comercio fue satisfactorio. Es difícil hacer cálculos precisos, porque la comparación de las ventas de abril próximo pasado y las del mes correspondiente de 1935, debido a la diferencia de las fechas de la Pascua Florida, no resulta clara; pero no cabe duda que el comercio por menor ha mejorado y que las existencias de los artículos de estación se vendieron con relativa facilidad. Los totales monetarios de las ventas efectuadas por las grandes tiendas generales, fueron superiores a todos los registrados desde 1931, no obstante una baja de 10 por ciento en los precios mientras tanto.

Aumentaron las utilidades del trimestre inicial

Aparte de estos y otros indicios de mejoría, los informes de las utilidades correspondientes al primer trimestre han sido objeto de especial interés. En algunos casos,

como en los grupos de materiales de construcción, accesorios para automóviles y carbón bituminoso, los resultados fueron nupatorios. Con todo, la compilación de las utilidades líquidas, inserta más adelante, menos los déficit, revela que los totales de 245 entidades fabriles y comerciales, fueron 42.3 por ciento mayores que en el período equivalente del año pasado, aguijando nuestro índice estadístico a 75 por ciento del promedio de 1926 (cálculo preliminar), contra 53 del año anterior. El medio sobrepasó las esperanzas y da crédito a la gerencia de esas negociaciones, máxime si se tiene en cuenta que los altos jornales y tributos deben sufragarse con un volumen todavía reducido de negocios. Estas, por supuesto, son organizaciones que desuellan en sus respectivos ramos y sus totales no significan que todas las firmas del país hayan obtenido igual éxito.

Más aún, apoyándose en la mayor demanda de los productos de sus respectivas industrias, el parecer de los dirigentes de esas compañías, según las informaciones más recientes, es favorable.

Razones de mejoría

Es cierto que el adelanto de abril fue abultado exageradamente por los negocios de marzo diferidos hasta entonces a causa de las inundaciones, y después de abril, la tendencia estacional es menguante. Persistieron, sin embargo, las razones básicas, ordinarias y artificiales del medio. Merece un equilibrio más perfecto en los precios y otras relaciones económicas y la mayor eficacia de la producción, el intercambio de productos se ha hecho más práctico, satisfaciéndose los requisitos individuales en forma más amplia, con mayores entregas y gastos de parte de las industrias, todo lo cual hace menos pesada la carga de las deudas y cuantos reajustes han sido menester. El poder adquisitivo beneficia a todo el mundo y el provecho, por ende, es acumulativo. Asimismo, los desembolsos deficitarios del Gobierno, que constituyen el elemento artificial, se han hecho más extensos. Durante el verano, los pagos a los veteranos y a los agricultores coincidirán, de manera que el poder de compra distribuido por la Hacienda Pública desbordará el de cualquier otro lapso de tiempo comparable. A la larga, esto dista mucho de ser conducente, si se consideran la deuda y los gravámenes tributarios que ello exige; pero el estímulo comercial del momento no puede negarse.

El desarrollo del poder adquisitivo rural del ras de hace un año se destaca en el incremento comercial, y las cifras de las entradas rurales sirven de tónico por atestiguar que la mejoría es en gran parte independiente de las subvenciones. Según la Secretaría de Agricultura, en marzo los ingresos monetarios agrarios ascendieron a \$528,000,000, incluso \$15,000,000 de bonificaciones, frente a \$479,000,000, con \$50,000,000 de indemnizaciones en marzo de 1935. En abril próximo pasado, las bonificaciones acrecentaron bruscamente y seguirán siendo considerables durante varias semanas, mientras se finiquitan los contratos tramitados por la A. A. A.; pero, aun sin ellos, las entradas rurales seguirán aumentando. Nada más que de los productos vendidos, los ingresos del agricultor en el primer trimestre superaron en 20 por ciento a los del ejercicio precedente.

El incremento es notable, sobre todo si se toma en cuenta que el promedio de los precios de las mieles es levemente más bajo que en los tres primeros meses de hace un año, y obedece por entero a la mayor producción y al mayor consumo. Es patente que el volumen de dichos frutos se dilató más de 20 por ciento.

Esperan en Callao a 6 cruceros y 8 destroyers de la flota de EE. UU.

CALLAO, Perú, mayo 27. (U. P.)—Seis cruceros mayores y ocho destroyers de la flota estadounidense del Pacífico llegarán aquí mañana en visita amistosa al Perú. Los barcos permanecerán en este puerto hasta el 2 de junio.

Varios agasajos han sido preparados en honor de los oficiales y tripulación de los barcos de guerra.

USTED TRABAJA POR SU DINERO—

¡DEJE QUE SU DINERO TRABAJE POR UD.!

EMIGRANT INDUSTRIAL SAVINGS BANK

51 CHAMBERS ST. Y 5 EAST 42nd ST.
HABERES, MAS DE \$482,000,000
DEPOSITANTES MAS DE 294,000
Miembro de la Federal Deposit Insurance Corporation

TRIO MARCANO, POPULAR GRUPO BORICUA



Está formado este grupo típico boricua intérprete de la música criolla, por Pedro Marciano, fundador y primera voz del Trio. Claudio Ferrer, cantante y de Bayamón los dos, y José Arévalo (Pepe), guitarrista, natural de Lares, quienes deleitan a los concurrentes del Pre-Cat Café con los aires más castizos de la isla boricua. Han actuado con éxito en diversos centros nocturnos de esta metrópoli, y toman parte en las audiciones que da por radio la marimba del cabaret citado. En agosto próximo proyectan efectuar una gira artística por su país natal, y son sus compositores favoritos, Rafael Hernández, Pedro Flores, Agustín Lara, Felipe R. Goñoy y Armando Valdespi.

DE NUESTROS LECTORES

(Continuación de la cuarta página)

gobierno federal. Es más posible que al fin, en Puerto Rico imperará el buen sentido común de la mayoría contra las aberraciones de unos pocos. Está también la posibilidad de que los Estados Unidos no negaran nada razonable a Puerto Rico, inclusive la independencia, si se le presentaba el caso a Washington en forma clara e inteligente. Hoy mismo me parece que si la buena gente tanto del partido republicano, como del liberal y el socialista, se uniesen y presentasen un plan a Washington, bien estudiado aun cuando el implacable ventajista manifestara para la isla, su estudio tendría la atención de la gente aquí, y lo más probable es que fuese aceptado.

“Por otro lado, no hay que perder de vista los intereses azucareros, fruteros y tabacaleros de este país que aprovechan ahora de la publicidad que se está dando a Puerto Rico como territorio casi no deseable, hacen todo lo posible por atizar el fuego a fin de que se les des la completa independencia sin mayores ventajas en cuanto a la tarifa arancelaria para esos productos. Dicen algunos economistas criollos que si se pudiesen desarrollar otros cultivos con ayuda de la diversidad de mercados extranjeros podríamos compensar lo que se pierda en el volumen de negocio y con grandes ventajas en cuanto a la distribución de riqueza y producción. Pero no dicen estos amigos que otros productos, son los que podrían sostener a Puerto Rico con margen para la exportación, y yo desearé aquí no alcanzar a verlo, ya que maíz, arroz y habichuelas, o algodón, son cosas que en casi todos los países en donde podría tratarse de exportarse, se producen a menos costo que en Puerto Rico.

“Bien pensadas las cosas, no es de esperarse que el caso se lleve a extremos y lo más posible es que si allí las personas sensatas y de peso logran ponerse de acuerdo y ponen los intereses de la isla por encima del suyo personal, así como de su vanidad, se convenga en algo que permita a la isla una vida bastante llevadera aun cuando haya que consumir mayor cantidad de viandas de las que se producen allí en sustitución de artículos que hoy se importan.

“En cuanto al azúcar, mientras predominen allí los intereses continentales, es posible, si no la entrada libre, por lo menos hagan una buena concesión en ésta. Sin embargo, no se puede ser muy optimista y apenas se podría pensar en una rebaja de un 50 por ciento de lo que pagan hoy otros países; tampoco podría esperarse a que aumenten la cuota anual de ahora, que según entiendo es de 800,000 toneladas.

“Resumiendo, lo que más presente hay que tener es el enorme daño que un rompimiento brusco con los Estados Unidos pueda traer al pueblo, a nuestro campesino pobre, ya que gente acomodada siempre por lo general encuentra medios de vivir. Por supuesto, que si por desgracia esto sucediese, y comienza a sentirse el hambre en Puerto Rico, la gente acomodada de allí iba a tenerse que ver con un pueblo completamente distinto al de antes; no aquel campesino humilde y sumiso, sino con gente bastante bien preparada y organizada y dispuesta a todo antes que perecer de hambre o aguantar tiempos de extrema escasez. Primero sufrirán las masas y luego por carambola la gente acomodada de hoy.

“Uno de los corresponsales principales y más inteligentes de un importante periódico de esta metrópoli, el señor Edward Angly, que se encuentra ahora en Puerto Rico, ha estado en

viando a su periódico aquí una serie de artículos sobre las impresiones que él ha recibido de su visita a la isla y de las actividades de la agencia de reconstrucción federal allí, etc., etc., artículos extremadamente interesantes. Entre otras cosas habla del daño que la mucha publicidad que se le ha dado al asunto independencia Puerto Rico ha causado y viene causando, alegando que se han anulado innumerables contratos de construcciones de empresas públicas, de casas de apartamentos en San Juan, de créditos a bancos de la isla, parecer fuera de un banco criollo, crédito que se le había concedido para financiar otro crédito concedido por dicho banco allí, etc., etc. Dice además que existe una paralización casi completa en negocios de fincas raíces y que la opinión unánime en San Juan, desde donde él escribe, es que la propiedad toda tendrá que bajar. En uno donde relata la biografía de Albizu Campos, dice que entre otras cosas que Albizu le dijo que “If I told them (refiriéndose a los estudiantes) to shoot every man on the police force, they would do it the next day”. En otro artículo hace un simil y dice más o menos que “suponiendo que diez Estados Unidos nacieran donde está este país hoy, la población sería de 1,300,000,000 habitantes y su densidad todavía sería mucho menos que la actual en Puerto Rico. “Imagínese (continúa el corresponsal) que ese tal país tuviera que importar la mitad de lo que come, que no tenga minerales, ni industria gruesa ni ligera. Imagínese a la mayor parte del pueblo viviendo en casas de dos cuartos, en bohios, etc., con familias de seis, siete y hasta una docena de personas acuarteladas en aposentos no más grandes que un garaje de suburbio, tan desprovistos como éste y más antihigiénicos.” Y así muchas comparaciones más.

“Lo más esencial en estos momentos es que la gente buena y sinceramente patriótica de la isla, los que pongan los intereses del pueblo por encima de los suyos personales, hagan un frente común y confeccionen un plan, una especie de contrato para presentar a Washington como aceptable a la isla. Para conseguir algo de valor en la vida, precisa antes que nada saber lo que se quiere. Estas son perogrulladas, pero que nuestros políticos luego las olvidan.”

LOS ESTUDIANTES EN LA CONFERENCIA PAN-AMERICANA

Nuestro lector americano, Mr. W. Earl Hopper, director del Peace Memorial de su nombre en la Oglethorpe University, de Georgia, nos dirige la siguiente interesante comunicación:

“Se me ocurre que sería muy oportuno cuando se reúna la próxima Conferencia Pan Americana de Paz en Buenos Aires, que las naciones que hayan de participar hagan una invitación a todos los países panamericanos para que envíen uno o más de sus jóvenes representativos a la Conferencia, no como miembros de ella con voto, sino con el fin de que tengan la ocasión de discutir sobre los temas del programa de la reunión con sus mayores.

“Así cuando los calculadores diplomáticos se sienten en torno a la mesa de la Conferencia, que sientan la presión de los delegados de la juventud, la que no solamente habla de paz, sino que sinceramente comprende la extensión de la devastación que crea la guerra. Su espíritu será una fuerza confortadora en la Conferencia. Son los jóvenes quienes deberán combatir en todas las guerras y soportar los años de abrumadoras contribuciones que las guerras causan.”

LEA Y ANUNCIESE EN “LA PRENSA”

Japón anuncia que no va a abandonar submarinos en 1937

Dice que si Inglaterra puede retener sus destroyers, otros pueden hacer igual

LONDRES, mayo 27. (A. P.)—El Japón ha exigido condicionalmente el derecho de retener los submarinos que ha construido sobre el límite permitido por el tratado naval de Londres.

En nombre de su gobierno, Keinosuke Fujii, consejero de la embajada japonesa, presentó esta demanda ayer al gobierno inglés.

Este acto por parte del Japón es en respuesta a una reciente solicitud de Inglaterra a Washington y Tokio de permiso para romper la limitación del tratado para los destroyers. El Japón quiere salvar su exceso de tonelaje en submarinos.

Se entiende que los japoneses tienen un exceso de 40,000 toneladas en destroyers, Japón y los otros signatarios del tratado deberían quedar en libertad para actuar en lo referente al exceso de tonelaje que intentan retener.

(Los signatarios del tratado naval de Londres, firmado en 1930, son Estados Unidos, Inglaterra, Japón, Francia e Italia.)

La respuesta que Fujii dió a la oficina de Relaciones Exteriores se refería a la nota inglesa del 6 de mayo, en la cual Inglaterra habla de sus 40,000 toneladas de destroyers que están condenados a ser abandonados antes del 31 de diciembre, a no ser que el Japón y los Estados Unidos convengan en que se omitan las limitaciones en estos barcos auxiliares.

Fujii habló con Robert Craigie, subsecretario de Relaciones Exteriores, de quien se entiende que reservó hacer comentarios.

El paso dado por el Japón fue recibido sin sorpresa en los círculos navales, en donde se dice que se sabe que el Japón ha construido más submarinos de los permitidos por el tratado y está interesado en retener un exceso de esta clase de barcos en vez de destroyers y cruceros, aunque se supone que ha construido demasiados de estos últimos también.

Algunas autoridades navales calculan que Japón tiene como 20,000 toneladas de submarinos en exceso de las 52,000 que se permite a los signatarios del tratado.

Se entiende que Fujii no dió una cifra específica sobre el tonelaje que Japón quiere retener.

Personas autorizadas dicen que si se desiste de las limitaciones de destroyers, submarinos y cruceros, el tratado de 1930 se convertiría en un simple pedazo de papel, siendo así que se diferencia del tratado firmado en Washington en 1922 en que se supone que las potencias destruyeron el exceso de tonelaje al fin del tratado en vez de al principio.

Protesta El Salvador contra supuesta declaración del embajador argentino Espil

SAN SALVADOR, mayo 27. (A. P.)—El ministro de Relaciones Exteriores de El Salvador ha enviado instrucciones al ministro en Washington de que formule una formal protesta ante la Unión Panamericana en el caso de resultar cierta una noticia publicada por la prensa en sentido de que el embajador argentino Felipe Espil había declarado que la República Argentina no permitiría que ningún país centroamericano tuviera el mismo voto que Argentina.

El canciller salvadoreño duda que el representante de una nación de abolengo democrático que mantiene cordiales relaciones con El Salvador haya hecho semejante declaración.

CAMBIOS

EUROPA			
Par.	Líbr.	Mér.	Mar.
6.24	Libras.	4.92 1/2	4.95 1/2
6.24	Francia.	125	125
40.33	Alemania.	6.25 1/2	6.27 1/2
5.91	Italia.	7.25	7.25
33.67	España.	13.65	13.65
7.43	Portugal.	13.65	13.65

AMERICA			
Par.	Líbr.	Mér.	Mar.
11.370	Buenos Aires.	27.65	27.65
20.560	Rio Janeiro.	5.75	5.75
1.75	Uruguay.	5.75	5.75
20.60	Chile.	5.75	5.75
24.00	México.	5.75	5.75
24.00	Perú.	5.75	5.75
24.00	Ecuador.	5.75	5.75
24.00	Venezuela.	5.75	5.75
24.00	Colombia.	5.75	5.75
24.00	Brasil.	5.75	5.75
24.00	Argentina.	5.75	5.75

TESORO DE LOS EE. UU.

Mayo 25.

Ingresos . . . \$9,731,335.38
Gastos . . . \$32,665,653.98
Balance . . . \$2,357,191,967.79

DETROIT MUTUALS

Total de 3 carreras . . . \$135.00
Total de 5 carreras . . . \$28.00
Total de 7 carreras . . . \$65.00

Dos individuos heridos en una explosión de gas ocurrida en Akron, O.

AKRON, O., mayo 27. (A. P.)—Dos individuos pertenecientes a la servidumbre de Harvey S. Firestone, Sr., resultaron gravemente heridos anoche, a consecuencia de una explosión que dañó el “solarium” de la casa e hizo estremecerse todas las casas del distrito de residencias en que está situado.

Los dos empleados Eugene Wagner, maquinista, y Earl Sebring, sereno, estaban buscando un escape que había en un tubo de agua, cuando ocurrió la explosión.

Mr. y Mrs. Firestone, que se habían retirado, no sufrieron lesión alguna.

El jefe de los bomberos dice que la explosión se debió probablemente a un escape de gas.

Las tropas matan 36 rebeldes en tres estados de México

(Continuación de la primera página)

beldes acudidos por Camilo Ramírez Argot, notorio líder local apodado “La Coneja”, cerca de Irapuato, y los batieron después de cuatro horas de rudo pelear.

Otro batallón rechazó a las fuerzas rebeldes dirigidas por Francisco Vázquez en una batalla de tres horas en el Cerro de La Quebrada. Doce de los insurgentes fueron muertos.

Entre las trece personas muertas ayer por los rebeldes que atacaron un autobús cerca de la hacienda La Higuera, en Jalisco, se contaba Jehová Villa, alcalde del pueblo de Tonila. Los 30 rebeldes, que tendieron una emboscada al autobús cuando regresaba de Tonila, vencieron la resistencia de seis soldados que custodiaban el vehículo y mataron al alcalde y otros dos funcionarios de Tonila, a cuatro agricultores y toda la guardia.

Otras siete personas, incluyendo al juez municipal, quedaron gravemente heridos.

Campaneo para turistas en la Carretera Panamericana

MEJICO, D. F., mayo 27. —El serio problema que para el turismo a México presentaba la falta de lugares de alojamiento a lo largo de la Carretera Panamericana está en vías de ser resuelto por el ingeniero Pascual Ortiz Rubio.

Una compañía organizada por el bajo el nombre de “Campos Mejicanos de Turismo” ha construido el primer campamento en Ciudad Valles, estado de San Luis Potosí, y está estudiando planes para otros en Ciudad Victoria, estado de Tamaulipas, y en Jacala, Hidalgo.

El campamento de Ciudad Valles, situado precisamente a mitad de camino entre Monterrey y México, contará con todas las facilidades de los “Tourist Camps” de los Estados Unidos. Las habitaciones, todas con baño, serán amplias y bien ventiladas. También habrá servicio de restaurante y de “quick lunch”, campos deportivos y otras atracciones, todo en medio de un ambiente de tónico con jardines en derredor. Este campamento, con capacidad para cien personas, quedará abierto el próximo mes. Cuando el tráfico lo exija se le ampliará, pues se cuenta con terreno suficiente.

¿No está usted satisfecho con su empleo actual?

¿Está pensando en hacer un cambio y en volver a su país natal? No deje pasar las buenas oportunidades.

Nueva York cuenta con las mejores escuelas del mundo, en las que puede aprender una profesión que ofrezca buen porvenir.

Abajo encontrará una lista de unas pocas profesiones bien pagadas, y las escuelas que le pueden enseñar en bien poco tiempo.

OPERADORES MAQUINAS CINEMATOGRAFICAS

EDWARDS SCHOOL

REFRIGERACION Y ACONDICIONAMIENTO DEL AIRE

NEW YORK TECH.

MECANICA DENTAL

BODEE SCHOOL

OPERADORES DE LINOTIPO

EMPIRE SCHOOL

MOTORES DIESEL

HEMPHILL DIESEL SCHOOLS

OPTICOS

SCHOOL MECHANICAL OPTICS

PARA MAS INFORMES VEA PAGINA 7

Anuncios Clasificados

NOTAS DEL PUERTO

VAPORES QUE LLEGAN

Jueves, 28 de mayo.

BREMEN, de Bremen, al muelle 36, río Norte, por la mañana.
LARA, de la Guaira y San Juan, al muelle 21, río Norte, por la mañana.
MUSA, de Puerto Barrios, al muelle 7, río Norte, a las 4.30 p. m.
REIN, de Génova, al muelle 55, río Norte, por la mañana.
WASHINGTON, de Hamburgo, al muelle 60, río Norte, por la mañana.

Viernes, 29 de mayo.

AMAPALA, de La Ceiba, al muelle 19, río Norte, a las 8.20 a. m.
HAMBURG, de Hamburgo, al muelle 54, río Norte, por la mañana.
MAGALANES, de Cadz, al muelle 42, río Norte, a las 7 a. m.
ORIENTE, de la Habana, al muelle 14, río Norte, a las 8.30 a. m.
DOMINGO, 31 de mayo.

MONARCH OF BERMLIDA, de la Habana, al muelle 55, río Norte, a las 8 a. m.
LUNES, 1 de junio.

ASTREA, de Puerto Cabello, al muelle 20, río Norte, a las 4 p. m.
COAMO, de Puerto Rico y Santo Domingo, al muelle 27, río Norte, a las 8 a. m.

LACONIA, de Liverpool, al muelle 56, río Norte, por la mañana.

QUEEN MARY, de Southampton, al muelle 20, río Norte, a las 8.20 a. m.
PASTORES, de Fort au Prince, al muelle 20, río Norte, a las 8.30 a. m.

Martes, 2 de junio.

PONCE, de San Juan, al muelle 16, río Norte, a las 8.30 a. m.
PRESIDENT HAYES, de Manila, al muelle 9, río Norte, por la mañana.

SANT LUCIA, de Valparaiso, al muelle 7, río Norte, a las 8.30 a. m.
SANTA PAULA, de San Francisco, al muelle 61, río Norte, a las 8 a. m.
SHIMONY, de la Habana, al muelle 14, río Norte, a las 9 a. m.

VAPORES QUE SALEN

Jueves, 28 de mayo.

BERENGARIA, para Southampton y Cherburgo, del muelle 54, río Norte, a las 8.30 a. m.
BORINGHAM, para San Juan, del muelle 15, río Norte, a las 3 p. m.
HAITI, para Puerto Colombia, Cartagena y Cristóbal, del muelle 5, N. Y. Dock, Brooklyn, a las 12 m.

ORIZABA, para la Habana, Progreso y Matanzas, del muelle 13, río Norte, a las 4 p. m.

PRESIDENT HARRISON, para Cristóbal y Jersey City, a las 7 p. m.
VERAGUA, para Puerto Limón, del muelle 11, río Norte, a las 12 m.

Viernes, 29 de mayo.

AMAZON, para La Guaira y Maracaibo, del muelle 12, N. Y. Dock, Brooklyn, a las 8.30 a. m.

BREMEN, para Bremen, del muelle 56, río Norte, a medianoche.

MAGALANES, para la Habana y Valparaiso, del muelle 5, río Norte, por la tarde.

NEW COLOMBIA, para Tenerife y Las Palmas, del muelle 5, río Norte, a las 8.30 a. m.

NORDBAVET, para Barcelona, del muelle de Columbia Street, Brooklyn, a las 9 a. m.

REX, para Gibraltar y Nápoles, del muelle 11, río Norte, a las 12 m.

SANTA ISABEL, para Valparaiso, del muelle 32, Atlantic Terminal, Brooklyn, a las 5 p. m.

Sábado, 30 de mayo.

BRITANNIC, para Southampton y la Habana, del muelle 54, río Norte, a las 11 a. m.

MUSA, para Puerto Barrios y Puerto Cortés, del muelle 7, río Norte, a las 11 a. m.

ORIENTE, para la Habana, del muelle 13, río Norte, a las 12 m.

PENNSYLVANIA, para la Habana y Cristóbal, del muelle 61, río Norte, a las 11 a. m.

VILLA, para Santa Marta, del muelle 9, río Norte, a las 12 m.

LLEGADA DE PASAJEROS

VAPORES “SAN JUAN”

(New York & Porto Rico Line)